

# SLOVENSKI

# Poročevallec

Izdaja in tiska časopisno-založniško podjetje Slovenski poročevallec - Direktor: Rudi Janžuba - Glavni in odgovorni urednik: Sergej Vojnjak - Za tisk odgovarja Franc Plešev - Uredništvo: Ljubljana, Tomičeva ulica št. 5, telefon št. 23-522 do 23-524 - Uprava: Ljubljana, Tomičeva ulica št. 5-11, telefon št. 23-522 do 23-524 - Oglasi: oddelki Ljubljana, Kardeljeva ulica št. 6, telefon št. 21-826, za ljubljanske naročnike 20-463, za sunanje 21-832 - Poštai predaj 20 - Tek. r. 66-KB i Z-247 - Mesečna naročnina 200 din

NAŠERJEV ODGOVOR NA REAKCIJO V TUJINI

## Branili bomo našo suverenost

Na poti iz Aleksandrije v Kairo so egiptovskega predsednika na vseh postajah navdušeno pozdravljali - Egiptovski finančni ukrepi glede imovine Sueske družbe - Delnice bodo izplačali šele tedaj, ko bo nova egiptovska uprava prevzela vso imovino družbe

KAIRO, 28. jul. (AFP). Predsednik republike Gamal Abdel Naser se je danes dopoldne vrnil iz Aleksandrije v Kairo. Na poti do Kaira se je predsednikov vlak ustavil na vseh večjih postajah, ker se je prebivalstvo v velikem številu zbralo, da bi pozdravilo predsednika. V kraškem govoru, ki ga je imel v Tantahu, je Naser dejal: »Egipt bo kategorično zavrnil vsako vmešavanje katere koli tuje vlade v nacionalizacijo Sueskega prekopa in bo to vmešavanje imel za nedopustno krivitev naših notranjih zadev.«

Predsednik Naser je odpotoval iz Aleksandrije davi ob sedmih. Ograjena množica ljudi, ki se je privlačila iz vseh delov mesta, je že ob zori čakala na ulicah, po katerih se je peljal predsednik Naser, in pred železniško postajo. Med navdušenim pozdravljanjem se je predsednik Naser komaj prebil do

svojega vagona. Iz vseh strani vzdolž železniške proge, ki drži iz Aleksandrije v Kairo, so se zbirali delavci in kmetje in glasno pozdravljali svojega predsednika.

Takoj po vrnitvi iz Aleksandrije je predsednik Naser pred več tisoč Egipčani izjavil, da se ne bo nobenemu posrečilo prestrašiti Egipt na njegovi poti. Pripomnil je, da se plovba po Sueskem prekopu nadaljuje brez motenj.

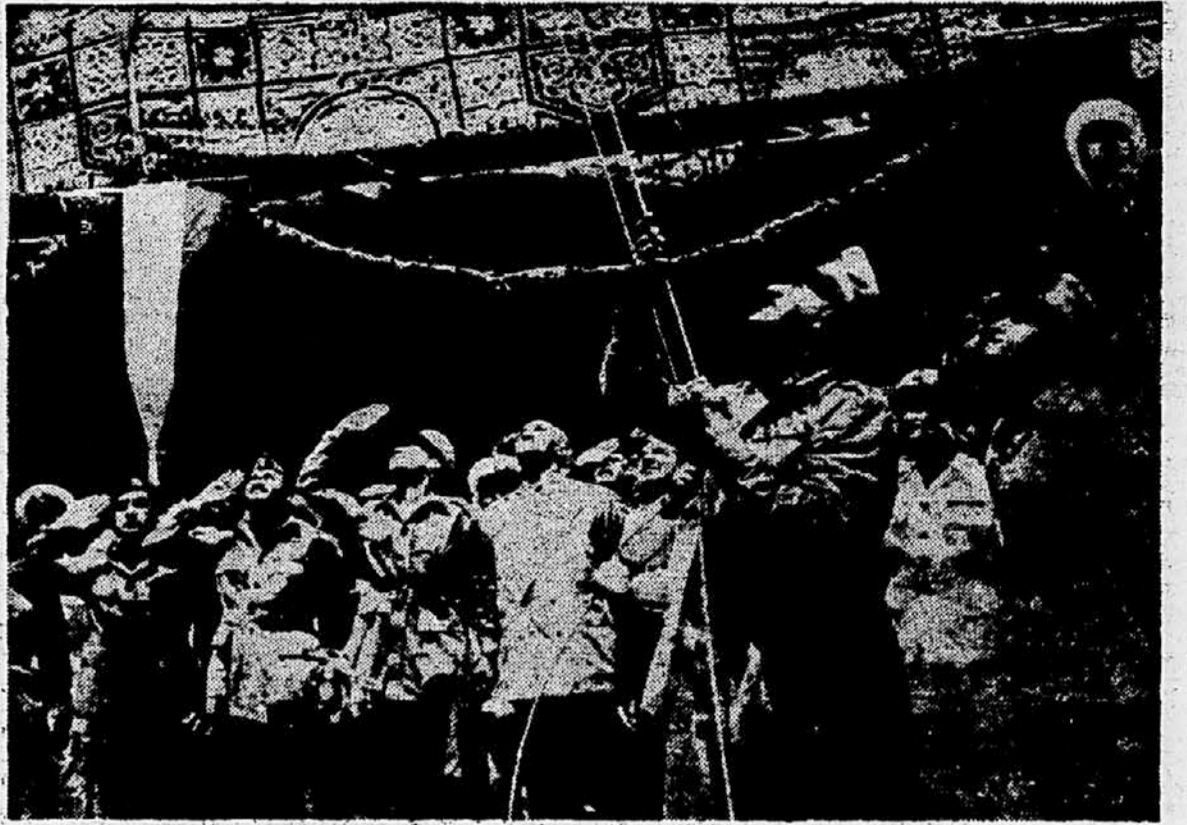
Predsednik je nato izjavil: »Branili bomo našo suverenost in našo neodvisnost do zadnje kaplje krvi.« In dodal, da bo Egipt »na silo odgovoril s silo«. Dejal je, da propaganda, ki jo sedaj uganjajo na Zahodu ob nacionalizaciji Sueske družbe, »dokazuje, da imperialisti niso niti imeli namena vrniti Egiptu nekoga dne Suez.«

Egiptovski finančni minister el Kajzumi je zahteval od vseh egiptovskih bank in finančnih ustanov, naj mu nemudoma pošljejo pregled tekočih računov družbe Sueskega prekopa in seznam delnic in drugih vrednostnih papirjev družbe, ki so deponirane v teh bankah. V isti okrožnici je finančni minister prepovedal vsa finančna operacija s tekočimi računi družbe bodisi z izplačili iz državi bodisi s prenosom v tujino. Narodna banka Egipta je dobila od vlade navodila za odprje posebnega tekočega računa v korist nove uprave družbe.

V uradnih krogih se je zvedelo, da bodo delnice družbe Sueskega prekopa, ki bi jih morali izplačevati v skladu s posebnim členom zakona o nacionalizaciji, izplačali šele takrat, ko bo egiptovska uprava prekopa prevzela vso imovino družbe, vključno tu rezervne, nepremične, depozite in drugo imovino družbe v tujini.

### Naser bo odpotoval v ZSSR sredi avgusta

KAIRO, 28. jul. (AFP). - V uradnih kairskih krogih se je danes zvedelo, da bo predsednik Naserja na njegovi poti v Sovjetsko zvezo spremljala delegacija, ki jo bodo sestavljale vidne osebnosti in tehnični strokovnjaki. Naser bi moral sredi avgusta odpotovati iz Egipta na obisk v Sovjetsko zvezo in vzhodnoevropske države. Zvedelo se je tudi, da bodo v delegaciji minister za komunalne zadeve in planiranje Abdel Latif Bogdadi, minister za prosveto in predsednik državne komisije za nuklearno energijo Tammal Edin, minister za zunanje zadeve Mahmud Fawzi in minister Ahmed El Bakuri.



Predsednik Naser dviga zastavo na »Navy House« v Port Saidu po odhodu sadnih britanskih vojakov iz cone Sueskega prekopa. Egiptovska zastava vihra zdaj tudi na upravnem postopju družbe Sueskega prekopa.

### ODMEVI NA NACIONALIZACIJO SUESKEGA PREKOPA

## Navdušenje v Afriki in Aziji

Sudan: Pôgumno in pomembno dejanje - Damask: Ukrep, ki je povzročil eksplozijo radosti med arabskimi narodi - Indija: Pouk tistim državam, ki želijo soliti pamet nevturalistom

Kartum, 28. jul. Sudanski politični voditelji so soglasno podprli egiptovski sklep o nacionalizaciji družbe Sueskega prekopa. Predsednik vlade Abdulah Kamil je o tem sklepu dejal, da pomeni »pogumno in pomembno dejanje, od katerega bo imel Egipt veliko koristi«. Bil je predsednik vlade el Azhari je dejal, da je to eno izmed »naiboljših dejanj revolucionarne egiptovske vlade«. To bo po njegovih besedah omogočilo Egiptu, da brez tujega kapitala financira graditev asuanskega jezusa. Hkrati je izrazil upanje, da bosta Egipt in Sudan sklenila sporazum o izkoristitvi reke Nila v vzajemno korist in blagostanje. Predsednik narodne demokratske stranke Ali Baderi Rahman je izjavil, da je bila nacionalizacija »odlična politična in gospodarska akcija, ki utrjuje neodvisnost«.

uradni krogi še niso komentirali sklepa egiptovske vlade o nacionalizaciji. Prevladuje pa mnenje, da je resna provokacija, ki pomeni umaitenje ponudbe ZDA in Velike Britanije o finansiranju asuanskega jezusa, pripeljala do tega sklepa. Isti krogi poudarjajo, da je bil to edini odgovor, ki se lahko neka nezadostno razvita država, kakor je Egipt, da na zahitev svoje časti in nacionalnega dostojanstva. Ko se ni hotel ukloniti tujemu pritisku in je sklenil zgraditi asuanski jez z egiptovskimi sredstvi - poudarjajo ti krogi - je predsednik Naser omogočil vsem azijskim in afriškim narodom, da so lahko ponosni. Do tega sklepa je moralo priti, poudarjajo isti krogi, toda mednarodni pritisk in nespreten namen nekaterih držav, da bi »solile pamet nevturalistom«, sta ga samo pospešila.

Colombo, 28. jul. Ob nacionalizaciji družbe Sueskega prekopa je predsednik ceylonske vlade Bandaranaike izjavil, »da utegne ta sklep odvisno imeti resne posledice«. Bandaranaike računa, da se bo o tem pogovoril z zastopniki Indije, Pakistana, Burme in Indonezije ali celo na višji ravni z državami, članicami bandunške konference. Po njegovem mnenju bi se »s tako diskusijo lahko zognili resnemu poslabšanju«.

Hongkong, 28. jul. Radijska postaja Severnega Vietnama je oddajala danes članek uradnega glasila »Nhandana«, ki izraža zadovoljstvo ob nacionalizaciji družbe Sueskega prekopa. Časopis političnih držav, da bi »solile pamet nevturalistom«, sta ga samo pospešila. Ob nacionalizaciji družbe Sueskega prekopa je predsednik ceylonske vlade Bandaranaike izjavil, »da utegne ta sklep odvisno imeti resne posledice«. Bandaranaike računa, da se bo o tem pogovoril z zastopniki Indije, Pakistana, Burme in Indonezije ali celo na višji ravni z državami, članicami bandunške konference. Po njegovem mnenju bi se »s tako diskusijo lahko zognili resnemu poslabšanju«.

## Na otoku Vido

Predsednik Tito počastil spomin srbskih vojakov

KRF, 28. jul. (Tanjug). Predsednik republike Tito je popoldne ob 12.30 počastil spomin srbskih vojakov, ki so med prvo svetovno vojno umrli na Krfu in so pokopani v mavzoleju na otoku Vido. Predsednik Tito in njegova soproga Jovanka Bros sta se pripeljala v pristanišče skupaj s svojima gostiteljema kraljem Pavlom in kraljico Frederiko ter člani kraljevske družine - prestolonaslednikom Konstantinom in princesama.

Ob prihodu avtomobila, ki ga je vozil kralj Pavle sam, je številno občinstvo v pristanišču pozdravilo predsednika Tita, njegovo soprogo in kraljevsko družino. Na to so se predsednik Tito s soprogo, veleposlanik Miha Pavičević, generala Sumonja

in Zeželj prepeljali z osebnim čolnom kralja Pavla na otok Vido.

Predsednik Tito je na to obiskal mavzolej, v katerem je pokopanih okrog 1000 srbskih vojakov, ki pa je hkrati tudi spomenik deset tisoč vojakom, podoficirjem in oficirjem srbske vojske, pokopanih na Krfu in v okolici, večinoma pa v morju.

Obisku mavzoleja je predsednik Tito s soprogo in člani svojega spremstva zapustil otok Vido in se z motornim čolnom odpeljal na ladjo Galeb.

Pred obiskom na otoku Vido sta predsednik Tito in njegova soproga obiskala staro kraljevo palačo »Espanade« na Krfu, v kateri je sedaj več muzejev.

### Sprejem na »Galube«

Krf, 28. jul. (Tanjug). Poveljni eskadre predsednika republike kontraadmiral Bogdan Pečkoti je priredil sinoči na Šolski ladji »Galube« koktejl ob prihodu eskadre na Krf. Na sprejemu so bili veliki maršal dvora Levandi, predstavniki civilnih in vojaških oblasti ter številni oficirji grške vojske in mornarice.

## Ukrepi v Veliki Britaniji

Strogo nadzorstvo nad egiptovskimi šterlinskimi sredstvi, blokiranje zlata, gotovine in vrednostnih papirjev Sueske družbe - Egipt je zavrnil britansko protestno noto

LONDON, 28. jul. (Tanjug). Britanska vlada je začela izvajati prve resne ukrepe po sklepu egiptovske vlade o nacionalizaciji družbe Sueskega prekopa. Vlada je danes sporočila, da je bilo od sinoči uvedeno strogo nadzorstvo nad vsemi razpoložljivimi egiptovskimi šterlinskimi sredstvi v Britaniji in da zlata, gotovine in vrednostnih papirjev, ki jih ima Sueska družba v Veliki Britaniji, ni mogoče osvoboditi na egiptovsko zahtevo. Pravijo, da bodo ti ukrepi resno prizadeli Egipt.

drugih držav in da je potemtakem ves Zahod proti Egiptu. Ko je komentiral sporočilo britanskega finančnega ministra o blokiranju egiptovskih šterlinskih terjatev v Veliki Britaniji, je zastopnik egiptovskega veleposlanstva v Londonu izjavil, da ta sklep ne ogroža anglo-egiptovskega sporazuma, po katerem je Velika Britanija dolžna sproti Egiptu njegova šterlinska dobroimetja. Izrazil je upanje, da zaradi tega ukrepa ne bo trpela trgovina med Egiptom in Veliko Britanijo.

Sklep o teh sankcijah so sprejeli na sestanku med premierom Edenom, zunanjim ministrom Lloydom in finančnim ministrom Macmillanom po posvetovanju s francosko in ameriško vlado.

V Londonu se vedno zelo resno gledajo na položaj, ki je nastal po egiptovskem kotaku. Eden je davi sklical še en sestanek važnejših članov vlade, ki so se ga udeležili tudi šefi štabov oboroženih sil. Zunanji minister Selwyn Lloyd je danes proučevali zadnja poročila iz Kaira in reakcije iz drugih delov sveta. Foreign Office je nenehno v stiku s Parizom in Washingtonom. Položaj je za britansko diplomacijo tembolj resen, ker poročila iz arabskega sveta govore o navdušenju, ki ga je tam povzročila egiptovska akcija.

Ker je Egipt zavrnil britansko protestno noto, na odgovor ni mogoče računati. Egipt meni, da je bila nacionalizacija dejanje suverenosti in da Britanija nima pravice do vmešavanja, medtem ko je London popolnoma nasprotnega mnenja. Trdijo, da Britanija ne namerava storiti nove korake do prihoda francoskega zunanjega ministra Pineauja v London. Egiptovska akcija bo glavni predmet razgovorov, ki jih bo Pineau v ponedeljek vodil s Selwynom Lloydom.

V Londonu prav tako menijo, da je bil korak egiptovske vlade nezakonit in da resno ogroža

### OBISK BELGIJSKIH SOCIALISTOV V LJUBLJANI

## Tehnično sodelovanje

LJUBLJANA, 28. jul. Na današnji dan v večerj bivala v Ljubljani sekretar socialistične stranke Belgije Jules Bary in soproga ministra za zdravstvo in socialistične stranke Belgije razpravljali nekatere konkretne oblike vzajemnega sodelovanja med Belgijo in Jugoslavijo na področju tehnične pomoči in strokovnega izpopolnjevanja.

posameznih Jugoslovanskih mest in občin z ustreznimi belgijskimi socialističnimi občinami.

G. Bary in Crappe sta prispevala v Jugoslavijo z Dunaja, kjer sta prisostvovala kot zastopnika Belgije mednarodnemu urbanističnemu kongresu. G. Bary in G. Crappe, ki bo v kratkem prevzel posle direktorja novega belgijskega inštituta za stanovanjsko izgradnjo, sta se tudi v Ljubljani: zanimala predvsem za stanovanjske in komunalne probleme. V spremstvu dr. Dermastie, podpredsednika OLO Novi Sad Toza Jovanovića in zastopnikov SZDL inž. Simiša Nikolića in inž. Vladimira Savića sta z zadovoljstvom obiskala tudi nekaj gradbišč v

Ljubljani, zavod za stanovanjsko izgradnjo, Inštitut za raziskavo gradbenega materiala, novo šolo »Toneta Tomšiča« v gradnji in Polikliniko, posestvo Pšata in Bled. Poklonila sta se tudi spomenu padlih žrtev NOB pred spomenikom pri Urhu in na grobišču v Begunjah. bp

KAIRO - Kakor piše egiptovski tisk, bo egiptovski cesar Husein Selasie uradno obiskal Kairo v toki decembra. Leta pišejo, da bo egiptovski suveren obiskal Egipt v okviru državih uradnih obiskov evropskih držav.

DŽAKARTA - Danes je bilo tu, kaj objavljeno, da je v spondu med volškimi spotami in uporniki na okrožnem severu Sumatre padla 15 gradnikov indonezijske armade. Upravniki so se uspešno podprli s pomočjo okrožnih upornikov.

### V FRANCIJI

## Vlada proučuje položaj

Delničarji izvajajo hud pritisk - Pineau je izjavil, da vlada ne sprejema enostranskega ukrepa - Priprave za sestanek v Londonu

PARIZ, 28. jul. (Tanjug). Francoski minister za zunanje zadeve Christian Pineau je danes obvestil francosko narodno skupščino, da francoska vlada »ne sprejema enostranskega ukrepa« o nacionalizaciji družbe Sueskega prekopa. V kratki izjavi, ki jo je dal na zahtevo skupine desničarskih poslancev, ki so neposredno prizadeeli pri poslovanju Sueske družbe, je minister Pineau dejal, da ima ta ukrep egiptovske vlade za cilj ukinitve svobodne plovbe po prekopu. Posvetovanja z našimi zavezniki trajajo - je zaključil francoski minister - in francoska vlada želi, da bi odločni skupni ukrepi omogočili manifestacijo popolne solidarnosti.

zdaž omejala na »kompleksno proučevanje novega položaja«. Nobenih definitivnih ukrepov ali sklepov vsaj z francoske strani ni pričakovati pred sestankom ministra Pineauja s Lloydom, ki bo v ponedeljek v Londonu. Na ta sestanek so povabili tudi ameriškega zunanjega ministra Dullesa. Toda iz Washingtona so uradno sporočili, da se bo tega sestanka udeležil Robert Murphy.

Po obvestilih iz krogov, ki so blizu Quai d'Orsayu, so zdaj posvetovanja z britansko in ameriško vlado. Trdijo, da proučujejo enake možnosti za pravne, politične, gospodarske in vojaške ukrepe proti Egiptu, ki je danes - z izjemo komunističnih časopisov - v središču napadov vsega francoskega tiska.

Hud pritisk, ki ga izvajajo na vlado francoski poslovni krogi, neposredno zainteresirani za delnice Sueske družbe, menda ni rodil popolnega uspeha. Razen dveh protestov pri egiptovskem veleposlanstvu, enega usnega in drugega pismenega, ki ju egiptovski veleposlanik sicer ni niti sprejel zaradi žaljivega tona, se je francoska vlada za

### SIH

#### ŠABOVSKO PRVENSTVO IRL

Včeraj je bilo odigrano šabovsko prvenstvo IRL - Doseženi so bili naslednji rezultati:  
Dr. Smigovec - Trampuz remi (46 potez), Bajec - Stupica remi (38 potez), inž. Gabrovšek - inž. Lovšček, preloščeno, Kočvar - Preinfalk remi (24 potez), Cuderman - Germek preloščeno, Lešnik - Völspernik 1:0 (37 potez), Mikura - Gršek 0:3 (32 potez) in Pic - Lander 1:0 (41 potez).  
Po 3 točkah so zbrali: Cuderman, Cudar, Preinfalk in Smigovec, 2 točke: dr. Smigovec 0,5, inž. Gabrovšek in Germek 0 (1), Bajec in Pic 0,5, Trampuz in Völspernik 0,5, Cuderman 0,5 (1), Lovšček 0,5, Lešnik 0,5, inž. Lovšček 0 (1) in Mikura 0,5. Preloščena partija Cuderman - Germek 1:0.



Is leta v leto se veča promet v reški luk. To, kar vidimo na sliki, je del enega pomola, toda leta stika se nam tudi na vseh šestih kilemetrih luka. Sestavek o Hričanju v reškem pristanišču gledajte na 4. strani.

# Ali je v naših kolektivih dovolj resnih naporov za povečanje storilnosti

O individualni storilnosti pri delu in proizvodnosti podjetij sploh, o organizaciji dela in procesa proizvodnje, o analitičnem ocenjevanju delovnih mest, prihrankih, sniževanju stroškov...

Za sedaj je še vedno značilno, da podjetja in družbeno-politične organizacije iščejo in tipično, kje in kako začeti ter s čim sistematično nadaljevati, da bi zagotovili izvedbo teh izredno pomembnih gospodarskih nalog.

Kateri so vzroki, ki zavirajo in omejujejo sibanje za večjo proizvodnjo? Vzroki so to, da več in njihova pretežna večina je subjektivnega izvora.

Prvič: Nemalno vlogo v privedenju za povečanje proizvodnje igra otepanje tradicijskega načina dela in organizacije podjetij, ki teži za tem, da bi ostalo pri starem, se boji večjih sprememb, ki bi vsaj v začetku zahtevale več naporov in tako dalje.

Ce je to deloma razumljivo pri prenosilnih proizvajalcih in članih delavskih svetov, pa tako gledanje ne more biti opravičljivo pri upravnih vodstvih in strokovnjakih, saj je prav njim zapuena konkretna organizacija dela in procesa proizvodnje v podjetjih.

Prav zato si tudi ne moremo zamisljati uspešnega dela podjetij brez ustreznih organov, ki bi znanstveno proučevali vse, kar privede do večje ali manjše proizvodnje.

Drugič: Oviru predstavljata tudi enostranski pojmovanje storilnosti. Mnogokrat se ne razlikuje med storilnostjo, ki je dosega pri delu posameznik in proizvodnostjo podjetja, v kateri zasledimo razne elemente od večjih ali manjših stroškov, boljše ali slabše izkoriščanja zmogljivosti in surovini, pa do večje ali manjše porabe pomožnega materiala in energije.

Razprave o večji storilnosti in proizvodnosti se neredko zreducirajo na vprašanje večjega priganjanja ljudi k delu, k večjemu trošenju fizičnih sil človeka itd. Bistvo večje storilnosti in proizvodnosti pa ne leži v tem. Večja proizvodnost je odvisna od vrste organizacijskih ukrepov. Za večjo storilnost in proizvodnost je bistveno to, da s pravilno organizacijo in delitvijo dela, racionalnim izkoriščanjem delovnih sposobnosti človeka, odpravljanjem razlikov med posamezniki gibi in fazami dela in končno z ustreznim nagrajevanjem, povečamo intenzivnost dela. Dejansko gre za to, da bi dosegali ob istih oziroma celo manjših fizičnih naporih isti oziroma večji učinek pri delu.

Tretjič: Mnenje, da so velike investicije edino zdravilo za povečanje proizvodnosti samo po sebi napadno razumevanje borbe za višjo produktivnost. Tako na primer tovarna »Nikola Zeleniški« zahteva od okrajnega ljudskega odbora Kranj več sto milijonov za novo tovarnico. Pri tem pa je jasno, da tolikšnih sredstev ni na razpolago, niti niso bile take smerice družbenih planov. V pogladih intenzivnih gospodarsko-političnih priprav za organizirano gibanje v borbi za večjo proizvodnost, bi dodeljevanje velikih investicij na splošno le odlagalo organizacijo in sistematično prizadevanje za večjo proizvodnjo.

Četrto: Sklicevanje na zunanje okoliščine in pomanjkljivosti (kot na primer nezadovoljiva oskrba s surovinami, njihova slabša kakovost, pomanjkanje energije, kreditov ipd.), ko je govora o višji proizvodnosti, pomeni dejansko le opravičevanje

premaljnega prizadevanja za dvig storilnosti. Zunanje okoliščine in pomanjkljivosti namreč ne morejo preprečiti in biti vzrok za to, da se ne izvaja notranje učinkovite in ne izboljšuje organizacije dela. Zunanje okoliščine in pomanjkljivosti sicer lahko zmanjšajo uspehe podjetij, izražene v količini in vrednosti proizvodnje, čim in vrednosti proizvodnje, ne morejo pa jih zanikati, če so izraženi v skrajšanju delovnega časa, manjšem številu zaposlenih, v raznih prihrankih itd.

Pri vsem tem gre torej za to, da se prelomi za okostenelo tradicijo, ki teži za tem, da bi ostalo pri starem. Mnoga vprašanja organizacijsko-proizvodnega značaja so se v teku razprav proučevala in sistematično dela na ustanovitvi organizacij dela in procesa proizvodnje po podjetjih in lokalno v odzlagalo izboljšanje materialnega položaja delavcev in uslužbenecv.

Zal tudi v industrijskih razvitih sredstvih, kot je na primer Kranj, v podjetjih še niso pose-

stevili organov in šolskih naj-boljših strokovnjakov, ki bi proučevali in izboljšali organizacijo dela in procesa proizvodnje, izvedli analitično ocenitev delovnih mest, sprejemali in preverjali razne predloge za boljše organizacijo dela, proučevali racionalizatorske in novatorske predloge ter tehnične izboljšave, pripravljali manjše rekonstrukcije in ustrezno razmestitev strojnih parkov, ugotavljali intenzivnost dela, analizirali vzroke manjšega izkoriščanja zmogljivosti itd.

Organi upravljanja in družbene politične organizacije bi se morale bolj zavzeti za to, da se postavijo v podjetjih ustrezni organi s jasno začrtanim programom, delokrogom in konkretnimi nalogami za proučevanje organizacije dela in procesa proizvodnje v podjetjih. Tudi nagrajevanje ljudi, ki bi v omejenih organih delali, bi bilo glede na dosegajočo jasnost v proučevanju uspešno, kar bi dalo tudi najboljše finančni učinek za podjetja.

Zak

# REVIIJA USPEHOV IN NAPREDKA

## XIII. Mariborski teden kaže velik napredek v pestrosti in kakovosti izdelkov domače industrije in obrti

Mariborski teden, tradicionalna gospodarska revija severne Slovenije, je spet odprl svoja vrata, žal letos v bolj neprikladnih prostorih kakor doslej. Kljub tej neveselosti, ki se vleče že leta in povzroča mnogo nepotrebne stroškov, pa lahko rečemo, da je letošnji, po vrsti XIII. Mariborski teden resničen prikaz uspehov in napredka v kakovosti in pestrosti izdelkov domače industrije ter veran prikaz posebnega razvoja naše industrije ne samo v industrijskih Mariboru in njegovi širši okolici, temveč več ali manj po vsej državi, saj razstavlja okrog 100 podjetij iz severozgodne Slovenije, poleg tega pa 14 podjetij iz drugih republik. Udeležbo inozemskih razstavljavcev so morali zaradi pomanjkanja razstavnega prostora letos odkloniti.

Medtem ko je imel Mariborski teden prejšnja leta kakor vse podobne prireditelje v državi zaradi pomanjkanja blaga več ali manj manifestativen značaj, dokliva letos vse bolj važen komercialni pomen. Velik napredek domače industrije in vse pestrejša izbira blaga iskata ob razstavljalci konkurenčni tržišča in je s tem Mariborski teden dobil še svojo posebno vlogo. Industrija in obrt sta danes že v povsem drugačnem položaju, kakor sta bili še pred dvema, tremi leti. Takrat so kupci iskali blago, danes pa že blago išče kupce.

Primeri tudi za hrbovitost samoj. Vsekakor je zelo zanimiv oddelek proizvodov ameriške industrije plastike, ki prikazuje uporabnost plastičnih mas za najrazličnejše namene.

Z zelo okusnimi in kakovostnimi izdelki je zastopana leseno-predelovalna industrija, ki razstavlja razno moderno pohištvo, mariborsko podjetje »Oprema« pa je priredilo v svojih prostorih še posebno razstavo sodobnega pohištva.

Razen izrazito gospodarskih razstav sta Mariborskemu tednu priključeni tudi dve ne samo zanimivi, marveč tudi vseskozi poučni razstavi, gasilska in lovška. Gasilska razstava kaže razvoj gasilstva v severni Sloveniji, lovška razstava pa ima poleg razstave trofejev in lovškega orožja tudi spretno urejen živalski vrt z nekaterimi primerki domače divjadi.

Nedvomno bo Mariborski teden s svojo pestrostjo in kvalitativnimi izdelki privabil ves čas traganja od 8. avgusta številna obiskovalce, ki imajo na železnici 25% popusta.

# Zasedanje delovne skupine FAO

## Proučevanje zaščite pred plazovi in hudourniki

Beograd, 28. jul. Jutri se bo na Viasini začelo III. redno zasedanje delovne skupine FAO (Organizacija združenih narodov za kmetijstvo in prehrano) za ureditev hudournikov in zaščito pred plazovi. Poleg 5 udeležnih jugoslovanskih strokovnjakov bo zasedanju prisostvovali 26 tujih delegatov, med katerimi bodo uradni zastopniki FAO, strokovnjaki držav članic te delovne skupine (Francije, Belgije, Norveške, Zahodne Nemčije, Avstrije, Švice, Italije in Turčije), kakor tudi opazovalci iz Poljske in Sovjetske zveze.

Udeleženci tega mednarodnega posvetovanja bodo obiskali tudi Gredliško in Ibarsko sotesko, zatem pa bodo na Jablanici proučevali konserviranje in zaščito zemljišč v hidroenergetskih bazenih in ureditev hudourniških področij.

Čij v okolici Bohinja in Bleda, kjer bodo zborovanje zaključili 10. avgusta. Pri obisku posameznih krajev bodo tuje strokovnjake s posebnimi referati seznanili s preprečevanjem eruzij, urejanjem hudournikov in borbo proti plazovom na določnem področju.

Zasedanje delovne skupine FAO je velikega pomena za večino evropskih držav, zlasti pa za Jugoslavijo, kjer je več kakor 50% gorskega sveta izpostavljenega eruziji in kjer se zaščiti proti plazovom in ureditvi hudournikov poseveča posebna pozornost.

# Včera in danes

## Kongres esperantistov delavcev končan

Beograd, 28. jul. Danes je bil končan XXIX. kongres Svetovne delavske organizacije esperantistov, ki se je začel pred tremi dnevi v Beogradu, s sprejetjem resolucije in sklepa, da bo XXX. kongres organizacije prihajajoče leto v Rotterdamu od 3. do 9. avgusta.

## Obisk predsednikov jugoslovanskih mest v Veliki Britaniji

Beograd, 28. jul. Na povabilo britanske vlade bo delegacija stalne konference mest Jugoslavije obiskala sredi novembra Veliko Britanijo. V delegaciji bodo predsednik beogradskega ljudskega odbora Miloš Minić, predsednik ljubljanskega ljudskega odbora dr. Marijan Dermastja, predsednik titogradskega ljudskega odbora Iko Mirković in predsednik splitskega ljudskega odbora Rade Dumanjić.

## Obisk poveljnika ameriške vojne mornarice

Beograd, 28. jul. Po obvestilih Jugopresa je poveljnik šestega brodograjskega ameriške vojne mornarice C. R. Brown v začetku avgusta prispel v Jugoslavijo s križarko »Salem«. V Jugoslaviji bo ostal tri dni kot gost Jugoslovanske vojne mornarice.

## Regres za umetna gnojila

Sarajevo, 28. jul. Člani sekcije za mehanizacijo kmetijstva pri Zvezni kmetijski zbornici so imeli danes v Sarajevu sestanek, na katerem so razpravljali o načrtu uredbe o regresiranju umetnih gnojil in sredstev za zaščito rastlin. Pravico do regresa za ta sredstva naj bi imele vse kmetijske proizvodne organizacije, kmetijske posestva, kmetijske zadruge, kmečke delovne zadruge in kmetijske lekarne. Na ta način bi bilo omogočeno, da bi regresirana umetna gnojila in sredstva za zaščito rastlin dobili po teh organizacijah tudi individualni proizvajalci.

## Gradnja stanovanj v Sloveniji

S prispevkom 10% od plač bodo dobili letos v Sloveniji okoli 5 milijard 600 milijonov dinarjev za gradnjo stanovanj. V prvem polletju so zbrali v stanovanjskem skladu okoli 2 milijardi 500 milijonov dinarjev, ki jih je večina že angažiranih za gradnjo stanovanj, bodo mnoga podjetja in ustanove vložila 10 do 20% skupnih sredstev, namenjenih za gradnjo posameznih objektov.

## ZASTOJ V POTROŠNJI CEMENTA SAMO PREHODNEGA ZNAČAJA?

Kakor je znano, je Zvezni izvršni svet pred kratkim znižal stopnje promene davka na strojegradnjo in industriji cimenta. Ta ukrep naj bi zboljšal prodajo omenjenih proizvodov na tržišču. V tem smislu je tudi izvršni svet glede cimenta izdal še poseben odlok, po katerem morajo proizvajalci cimenta znižati prodajne cene za cement za toliko, za kolikor je z omenjeno uredbo znižana stopnja promene davka za cement. Tovarne cimenta so to že storile in znižale cene cimenta povprečno nekaj za nad 1 din pri kg. Omenjeni ukrep naj bi vsaj deloma omilil položaj, ki je nastal v prodaji in proizvodnji cimenta z zmanjšanim investicijske graditve in s samo spremembo strukture investicij.

Priporočiti je treba, da je bilo ustrezno s spreminjanjem strukture investicij tušiti rahle nastajanje v potrošnji cimenta že preteklo leto. Potrošnja je znašala lani 1.568.000 ton, medtem ko je zmogljivost tovarne znašala 1.800.000 ton. V prvi polovici lanskega leta je povprečna mesečna potrošnja znašala okrog 100.000 ton, letos pa je okrog 64.000 ton, kar pomeni, da je tržišče letos absorbiralo samo okrog 64 odstotkov lanskih količin. Izvoz pa je letos nekoliko ugodnejši. V prvih šestih mesecih smo izvozili 182.000 ton, v primeri z 265.000 tonami v vsem lanskem letu. Vendarle pa so zaloga cimenta kljub temu znatno narasla in znašajo trenutno okrog 254.000 ton v primeri z nekaj manj kakor 120.000 tonami ob koncu lanskega leta.

Zaradi vsega tega je proizvodnja cimenta v prvih šestih mesecih letošnjega leta znašala 74 odstotkov v primeri s planirano odtotno 87 odstotkov glede na zmogljivost tovarn. Zmanjšanje proizvodnje ni enako primerno v vseh tovarnah. V primorskih tovarnah, ki več izvažajo, je zmanjšanje proizvodnje znatno manjše, kakor v ostalih.

Vendarle pa lahko pričakujemo, da bosta še omejeni ukrepi, kakor tudi sedanja poživitev gradbene dejavnosti vplivala, da se bo potrošnja cimenta povečala in s tem spustila tudi proizvodnjo. Potemtakem lahko smatramo trenutni zastoj v proizvodnji cimenta kot prehodni pojav, kajti potrebe našega gospodarstva na vseh področjih nedvomno narekujejo ne samo normalno proizvodnjo tega pomembnega artikla, temveč tudi njeno nadaljnjo povečanje.

## Dviganje potopljenega ladje v Benetkah

Beograd, 27. jul. Veliko plovno dvigalo »Veliki Jože«, last podjetja »Brodospos« iz Splita, bo meseca avgusta odšlo v Benetke, kjer bo za neko italijansko tvrdko dvignila iz morja potopljeno podmornico »Medusa«. Ta italijanska podmornica teži 21,5 milijonov in tehta 100 ton. Delo bo bržkone trajalo 3 do 5 dni.

## Novi izdelki Jugoplastike

Beograd, 27. jul. Na pobudo domačih izdelovalcev hladnilnic je tovarna »Jugoplastika« iz Splita začela izdelavati izolacijske plošče iz nove plastične mase styropor. Splitska tovarna je začela izdelovati tudi iz te mase robovele pasove za trapezoidne in valjne mornarice, kakor tudi za letalstvo. Prav tako izdelujejo iz te plastične mase različne predmete, ki namenjajo plutovinu. Tovarna »Jugoplastika« bo v kratkem poslela na trg tudi prve embalaže za polivilnake mase, za katero so močno našla živilske industrije. Prav tako pripravljajo proizvodnjo različnih rokavic in čevljev iz polivilnake, ki so slati potrebni delavcem v živilski industriji. Tovarna bo izdelovala tudi gimnastične obutev iz polivilnakega materiala, namenjeno s športu, kakor tudi vrsto drugih predmetov za industrijsko in široko potrošnjo.

## Letošnje mature in diplomski izpiti

S šolskim letom 1955/56 sta se uvrstili z otvoritvijo VIII. r. med polpne gimnazije v LRS še zadnji dve gimnaziji v Ajdovščini in Idriji. Tako se je povečalo število osmošolcev na največje po osvojitvi doseženo število 1500, in sicer 762 moških ter 738 žensk, skoraj enako število obeh.

## DR. MIRKO ČERNIČ

Kap je s sloviti udarcem zrušila krepko telo 72-letnega kirurga in medicinskega pisca, dolga leta primarja mariborske Splošne bolnišnice dr. Mirka Černiča. Bil je še poln delovnih načrtov za prihajajoča leta. Njegove življenjske delo, obsejni slovenski zdravstveni besednjak, ki je napovedalja Državna založba Slovenije, je v tiskarni pripravljeno za tisk. Sedaj je skupaj s mariborskim tovarilom dr. Bržiča njegovim anatomijo in fiziologijo, delo, ki ga je močno mikalo že s terminološke plasti. V tiskarski pripravi je tudi zbirka njegovih medicinskih - jezikovnih kritik »Vejavice«. Sredi teh in drugih opravkov je to bolevalo in neugavno delavno osebnost v zdravstveni besednjak, ki je v napovedanih terminoloških - jezikovnih kritikih »Vejavice«. Sredi teh in drugih opravkov je to bolevalo in neugavno delavno osebnost v zdravstveni besednjak, ki je v napovedanih terminoloških - jezikovnih kritikih »Vejavice».

## CENE NA ŽIVILSKIH TRGIH PRETEKLI TEDEN

Pretekli teden so bile cene za tržne dneve v naših potrošnih sredstvih bogato zalozene z zelenjavo in sadjem. Zaradi povečane porabe blaga so se porenice zelenjave in drugi kmetijski izdelki predvsem novi krompir, čebula, sladka zelje, sveži paradizniki, sveža paprika, fižol in grah v stroju ter zelena solata. Na trgu je bilo od nove zelenjave že precej kumar, pese in cvetače pa tudi še endivija. Od sadja je bilo precej bruskev, hrušk in jabolk.

## Obisk predsednikov jugoslovanskih mest v Veliki Britaniji

Beograd, 28. jul. Na povabilo britanske vlade bo delegacija stalne konference mest Jugoslavije obiskala sredi novembra Veliko Britanijo. V delegaciji bodo predsednik beogradskega ljudskega odbora Miloš Minić, predsednik ljubljanskega ljudskega odbora dr. Marijan Dermastja, predsednik titogradskega ljudskega odbora Iko Mirković in predsednik splitskega ljudskega odbora Rade Dumanjić.

## Obisk predsednikov jugoslovanskih mest v Veliki Britaniji

Beograd, 28. jul. Na povabilo britanske vlade bo delegacija stalne konference mest Jugoslavije obiskala sredi novembra Veliko Britanijo. V delegaciji bodo predsednik beogradskega ljudskega odbora Miloš Minić, predsednik ljubljanskega ljudskega odbora dr. Marijan Dermastja, predsednik titogradskega ljudskega odbora Iko Mirković in predsednik splitskega ljudskega odbora Rade Dumanjić.

Detalji iz partizanske tiskarne »Trilof«, ki je obnovljena v sklopu rekonstrukcije partizanskih tiskarn v gradu za Muzej narodne osvobodilne vojske v Ljubljani.







# Gostovanje beograjskega baleta

Med drugimi gosti smo v Ljubljani ob festivalu lahko pozdravili tudi beograjski balet. Žal iz objektivnih razlogov nisimo mogli videti baletne koreografije Kitajske pravilice, ki je baje najmočnejša stvaritev beograjskega baletnega ansambla



V letošnjem letu, pač pa so gostje izvajali precej povprečen baletni omnitvorni sestavljen iz baletov Arioso (Stravinski), Ljubezno-čarovnica (De Falla) in Otoka kraljica (Maurice Thiriet). Vse tri baleta je koreografiral beograjski plesalec in koreograf Dimitrije Parlić.

Prvo, kar smo opazili ob nastopu gostov iz Beograda, je bilo veliko baletno tehnično znanje; pomanjkljiva tehnika ni bila nikoli ovira plesno izraznim željam. Lahkotnost in obvladovanje baletnih možnosti nas ni razočaralo in tudi ni omajalo priznanega slovesa, ki ga pri nas uživa beograjski ba-

letni ansambel kot najboljši v Jugoslaviji.

Druga tipičnost gostov je bila precejšnja razlika med posameznimi solisti oziroma med solisti in zborom. Zdi se mi, da je v tem pogledu naš baletni ansambel veliko bolj izenačen.

Tretje dejstvo, ki smo ga lahko opazili, je razmeroma velik odklon od klasičnih baletnih šablona v smeri moderne plesne sprostitve. Izpričan je nepriporočno večji pogum, kot smo ga vajeni pri nas, in to kljub trdnosti klasično tehnični baletni podlagi. Istočasno pa bi bilo treba opozoriti na neko pomanjkanje kritičnosti in spremanju nekaterih cenjenih elementov, ki jih poznamo iz ameriških revijskih filmov (na primer mornarji v Otoki kraljici).

Program beograjskega baletnega večera je bil precej neenoten. Prva baletna točka je strogo grajena po kompozicijski shemi, hladna, linjsko popolna in zadržana; drugi dve točki, ki temeljita na folklornih elementih raznih narodov, sta izredno šibko grajeni, kompozicijska shema posameznih plesov je zadržana, pač pa oba baleta prekipavata plesnega čustva in žara. Človek v resnici komaj razume, da je koreograf celotnega večera isti umetnik.

Prva točka večera, Arioso (glasba Stravinski, koreografija Parlić), je mednarodna o mozu in ženi. Kompozicijska meditacija, ki je brez dvoma najrešnejša in najgloblja točka večera, raste iz ugašene začetne poze, da osvobodi prostor, doseže vrh v simboliki na rdečem čolnu, od koder se vrne v prostor ob ponovitvah prvega dela

in izvrani v svojem mlačnem umirjenju.

Velika iznajdljivost v načinih gibanja, ki je največja vrednost tega plesa, se prepleta z izredno hladnim izvajanjem. Morda je temu vzrok preostrega enakomernost gibanja, morda pomanjkanje ritma v sprostitvi in napetosti, ki ga zahteva vsak modernejši plesni prijem; morda preveč poudarek na estetski liniji zavira osebne čustvene impulze plesalcev. Ta neprizadeta, hladna lepota plesa je res iznenadenje, ker bi se je človek prav gotovo mnogo prej navedel od naših, kot od čustvenih elementarnejših beograjskih plesalcev.

Podlaga nadaljnjega baletnega točkama večera je folklor. Druga točka se nanj bistveno naslanja, treba pa ga ritmizira s klasičnimi baletnimi pasażami. Folklor kot osnova umetniškega plesa zahteva poleg velikega poznavanja tudi izredno mnogo umetniškega zavestnega poštenja, da ne zadržimo po poti najmanjšega odpora v efektivnosti zunanjih folklornih znakov.



## Nova češka knjiga o Jugoslaviji

Praška založba »Československý spisovatel« je pravkar izdala 192 strani obsegaajočo knjigo Karla Konrada »Jugoslávské kolos«. Karel Konrad pripada tisti generaciji, ki jo je cesarska Avstrija v svojih agoničnih krčih vrgla v vrtince prve svetovne vojne. Osemnajstletni Konrad se je uril za volaka v Zagrebu in na Reki. Ko je Svejkov rojak postal poznejše češki pisatelj, je v romanu »Rozchod« opisal tudi kos jugoslovanske stvarnosti med prvo svetovno vojno. Od tedaj stare simpatije do naših krajev. Po drugi svetovni vojni, ki je priznan pisatelj, je Konrad obiskal novo Jugoslavijo in strnil svoje vtise v nekaj poglavij potopisa »Jugoslávské kolos«, ki sodi med najboljše, kar je kdaj bilo napisano v češkem jeziku o naših deželah. Toda Konradov potopis, poln navdušenja za osvobodeno Jugoslavijo in za njeno, danes že legendarno obnovo, ni mogel iziti. Preden so ti potopisni zapiski iz leta 1946 dobili dokončno literarno obliko in dozoreli za tiskarno, je proslula kampanja proti Jugoslaviji prekrizala vse načrte naših čeških prijateljev. Tako je mogel Karel Konrad izdati »Jugoslávské kolos« šele deset let po svoji poti, prej podobni romanju v deželo junaških zgledov in navdušujoče lepote, kakor tudi turističnemu popobovanju po Jugoslaviji.

Čeprav je v tej knjigi, ki je izšla v okusni opremi in s predgovorom Josefa Rybáka, že kos preteklosti, je vendar dobro, da je Konradova knjiga izšla. Predvsem je to češki dokument o tisti Jugoslaviji, ki je z mladostno voljo sproščena ljudstva obnavljala razrušeno mesto in vasi in polagala temelje svojega industrijskega razmaha. Dobro je, da tisti Čehi, ki so jih morda zaslepile krivice in nepremišljene besede po 1. 1948, spoznajo skozi vse podobe Karla Konrada resnično Jugoslavijo, kakršna je bila 1. 1948, in osnove, na katerih se je razvijala: vsa ta leta sem do danes našega dne. In naposled je Konradovo »Jugoslávské kolos« literarno toliko zanimivo in do gnano delo, da ostaja mikavno tudi tedaj, ko se je opisovano družbeno, ekonomsko in kulturno življenje pomaknilo daleč naprej. Konradovo knjigo bereš na mnogih straneh kakor pesmi v prozi, ki opevajo s svojim lirizmom, z barvitimi podobami, z ljubeznijo in navdušenjem pisani pokralinski mozaik Jugoslavije in heroično voljo njene ljudstva do novega, srečnejšega življenja. Pisatelj pravi v uvodni besedi, da je hotel z gzdajo te knjige vsaj nekoliko prispevati k navezovanju starih, da, celó davnih prisrčnih odnosov našega ljudstva do ljudstva jugoslovanskih narodov.

To delo je češki pisatelj posvetil vsem šestim jugoslovanskim republikam. In skozi vse te republike je pred desetimi leti vodila Karla Konrada takrat še odkriteljska pot, ki pa bo spričo piščevega sugestivnega pripovedovanja, učinkovala



Is razstave keroliškega slikarstva v Moderni galeriji: Werner Berg-Ostrowski

## Slovenski dnevi v Parizu NEKAJ SPLOŠNIH IN ZASEBNIH VTISOV

Gostovanje ljubljanske Drame in ljubljanske Opere v Parizu sta gotovo dogodki, ki sta tako pomembna in tako značilna za sodobno slovensko kulturno življenje, da se mi ne zdi pretirano, če skušam — čeprav po celim mesecu dni — obnoviti spomin nanju in ju prikazati nekoliko podrobneje. Skoraj v istem času kot Drama in Opera pa sta se v francoski prestolnici pojavila še dva slovenska ansambla: študentska folklorna skupina »France Marolite in učiteljski pevski zbor »Emil Adamič«. Tudi tadvta sta dosegla tolikšen uspeh, da je bila slovenska javnost o njem vse premalo obveščena. Spričo vsega tega menim, da je nastov teh zapiskov čisto upravičen, saj se je slovenskemu popotniku, ki je bil vezan na vse te domače prireditve, v resnici zdelo, da se je domači, ljubljanski kulturni svet po nekakšni čarovni čez noč preselil v daljino, praviljčno deželo. Saj si v pravljicnem Parizu, kjer je brez konca in kraja preplavaljiva pisana tuja množica, zlahka srečal na cesti tega ali onega znanca, kakor pač doma pred postjo ali v Gradišču...

Naloga poročevalca, ki naj bi vse te nenavadne dogodke spremljal in jih objektivno presojal, pa zaradi tega ni bila prav nič lažja. Nasprotno. Prav rad priznam, da sem prva poročila o nastopih naših pevcev in igralcev pisal z nekim nemirjem in neko rezervo. Če odštetjem prve časopisne kritike in nekaj priljubljenejših izjav, smo bili za časa gostovanja v presoji naših dosežkov in uspehov navezani izključno na naša »interneta« slovenska merila in občutke, saj nam je manjkala sleherni možnost primerjave. In če k temu dodamo še tuji ambient z vsemi njegovimi tujnimi občaji, posebnim življenjskim in umetniškim utripom, ter nazadnje našo »debutantsko« prizadetost, si lahko primerno predočimo do skrajnosti stopnjevanji občutek odgovornosti, ki je obvladoval prav vse člane improvizirane slovenske »kolonije« v Parizu.

Sele ko je slovenska »invazija« minila, sem se lahko nekoliko mirneje in z večjo zbrano razgledal po francoskem svetu. Ta razgled ni bil dovolj kako iztrpen in temeljit, vendar pa mi je nudil dovolj

spoznanj o svetu, kateremu smo predstavili svojo umetnost, dovolj možnosti za stvarno primerjavo, da sem si lahko ustvaril čistejšo in trdnjejo podobo o smislu in o pomenu našega »množičnega« gostovanja. In še nekaj. Dovolj znano je, da se človek lahko dokopuje do neke »objektivne« resnice — samo preko tako imenovanih »subjektivnih« resnic (in zmot), zato upam, da mi bralci ne bodo zamerili, če bom v svoje poročilo vpletel tudi nekaj zasebnih misli in doživetij

ter se s tem hkrati oddolžil upoštevanja vredni tradiciji, da pač vsakdo, ki se vrne iz »velikega« Pariza, tudi »nekaj napiše«.

Gostovanje Opere je pri nas nekako »dvignilo manj prahu« kot pa gostovanje Drame, čeprav sta oba ansambla Slovenskega narodnega gledališča pokazala na tej kočljivi mednarodni preizkušnji enako visok umetniški nivo in enako glasno razglasila našo slavo. Toda to je bolj ali manj razumljivo: prvič, zaradi samega značaja operne oziroma dramske umetnosti, saj je prva po svojem glasbenem jeziku in internacionalna, druga pa usodno povezana z domačo govornico in zategadelj razumljivo deležna še posebne ljubeče skrbi ob nastopu v tujem svetu, in drugič, ker je Drama uradno reprezentirala jugoslovansko gledališko umetnost, medtem ko je Bla Opera v Parizu čisto po »svoji« liniji. A ne da bi se spuščali v kakršno koli presojo o večjem ali manjšem pomenu ter uspehu tega ali onega gostovanja, je

treba začeti po nekem redu. Začnimo torej z Dramo. Ko se je ansambel ljubljanske Drame po razmeroma prišči umetniških in organizacijskih pripravah pojavil v sotočju 30. junija v Parizu, je stala neposredno pred njim veseskozi zamotana in težka naloga: da v izbrani meščanski družini oziroma konvenciji predstavi in uveljavi našo igralsko umetnost in še posebej našega dramskega avtorja, Ivana Cankarja. In da si domo o tehnosti in zahtevnosti te naloge prav na jasnem, si najprej na kratko ogledimo obseg in vsebino letošnjega III. pariškega festivala.

Od 14. maja do 21. julija se je na odru festivalnega gledališča Sarah Bernhardt zvrstilo devetnajst ansamblov iz Belgije, Švedske, Nizozemske, Maroka, Českoslovske, Zahodne in Vzhodne Nemčije, Avstrije, Italije, Poljske, Romunije, Norveške, Španije, Jugoslavije, Irske, Velike Britanije in Izraela, in sicer po tem vrstnem redu. Torej pravcati Babilon jezikov in seveda tudi gledaliških kultur. In katere dragocene nauke bi lahko spozneli iz te pisane revije, zlasti če je upravičeno računamo, da so vse imenovane dežele poslane na ta svetovni spektakel pač najboljši ali skoraj najboljši, kar-premorejo?

Na žalost sem jih od devetnajstih gledališč videl le pet, vstevši naše. Tako sem si moral sodbo za silo izpopolniti s pismenimi in ustnimi pričevanji ter s primerjavo ocen tistih predstavi, ki sem jih občutil »na lastni koži«. Zategadelj seveda nikakor ne morem razglasiti nekega avtoritativnega mnenja, temveč se omejujem na osebne vtise.

Od vseh, ki so nastopili na festivalu pred nami, so pozročili menda največ hrupa Marokanci. Maroko gledališče iz Rabata je zatrgalo Parizanom »Johove zvijače«, adaptacijo Mollera, in pa neko originalno delo, oboje pa baje s tako prepričevalno in očarljivo svežino, da je ob njegovem nastopu prikrat vzniknil »preplah«, ki se je kasneje prelevil v splošno kralitico: češ da so mali, periferni in doslej neznanji gledališki narodi prišli letos v Parizu učiti svoje prekajene, pa tudi ostarele velike brate. V tej svazi so nekateri



Marija Vogelčnikova

## Čelo Pertot na Dunaju

Zrasel je iz kamna in mu ostal zvest. To je njegova kratka zgodovina, saj šteje komaj 32 let in že se je predstavljal s svojimi deli v Stockholmu, Rimu, Tolмину in Padovi, v Beogradu in Ljubljani in nazadnje na Dunaju. Malo je likovnih umetnikov, ki bi jih v tako kratkem času in s tako silo vrglo kvadratu, k uspehu.

Spremljal me je po veliki dvorani dunajskega muzeja za uporabno umetnost in nikakor nisem mogel spraviti v sklad mladega, bodratega črnolasega fanta z deli, ki mi jih je razkazoval in mi pripovedoval, kdaj in kako jih je ustvaril; bili pa so, kot bi jih izkopal šele včeraj ali predvčerajšnjim, medtem ko so stoletja ali tisočletja počivali kot ostanki neke stare, antične kulture.

Skrumen je z besedo, odločen in močan s svojo upodabljalno roko. S 14 leti je že pri očetu kamolomcu na Naberžini vihtel kladivo nad dietom, potem je v Trstu obiskoval risarski krožek po vojni; ga najdemo na Akademiji v Rimu, nato na Du-

naju pri znanem profesorju Wotrubi, od tod se spravi z »avto-stopom« do Stockholma, in leto 1951 prebije v Ljubljani.

Ustavi se pred glavico, grobo obdelano, toda polno živega izraza, s podpisom »Moja žena«. Vprašujoče ga pogledam: »Poročen?« Da, na Švedskem jo je spoznal — Laponka je — prepotovala sta vso Evropo in v domači Naberžini ob Jadranu sta se poročila. »In pravek mi je pisala, da imajo sedaj večer dan ali bele noči, je dejal in stisnil rumeno kurveto, ki mu je gledala iz žepa.

Na Dunaju so ga hvalili vseskozi in mu dali visoka priznanja. »Njegove figure fascinirajo« svojo elementarno silo, ki pride celo v malem formatu do izraza, je zapisal eden od kritikov. In drugi: »Pri Pertotu ne najdemo prišljenosti, marveč grečamo naraven oblikovalen talent. Tretji: »Stali smo začudeni pred tolikšno močjo — formalno oblikovnih kot izraznih — toliko teme. In četrti, peti, šest — vsi enoglasno! Velike besede mlademu kiparju z Naberžine,

ki je iz kamnoseka zrasel... Na razstavi je pokazal, da zna dati življenje tako mehčemu vosku, kot »krhkemu« peščencu ali upornemu granitu, odličkom v bronu ali srebro... Dve njegovi risbi sta ostali na Dunaju v sloviti »Albertini«, v bron vilita »Venus« je našla stalno mesto v Umetnostno-zgodovinskem muzeju, ostala dela pa so romala na razstave po zahodnomerskih mestih, od tod pa bodo šla na Dansko, Nizozemsko in v Anglijo.

Dane Robida



Is ameriške grafike: A. Landeck, Slepa ulica.

## Smrt češkega pisatelja Rezača

Sodobna češka literatura je izgubila enega izmed predstavnikov današnje proze: Václava Rezača. L. 1901 v Pragi rojen Václav Vořava je bil znan sam pod psevdonimom, s katerim se je začel oglašati že po prvi svetovni vojni. Najboljše njegovi romani iz predvojnege časa (Vetrna setev, Slepa ulica, Črna svetloba) obravnavajo družbene konflikte; prvi že sega v svetovno vojno, v drugem prikazuje gospodarsko krizo in njene posledice v kapitalističnem in malomeščanskem svetu, v tretjem analizira praško trgovaško družino in kaže znatno psihološko poglobitev. Po osvoboditvi se je Rezač pridružil tistim pisateljem, ki oblikujejo v romanih novo stvarnost in skušajo skozi konflikte današnjega češkega človeka dosegati prihodnje razmere, ustvarjene na temeljih socialistične, družbene in ekonomske preobrazbe. V velikem romanu »Nasledstvo« je Václav Rezač pripovedoval obdelan življenje naseljenec na nekdanjem sudeškem ozemlju, kjer so se znašli ljudje iz raznih krajev in z različno preteklostjo ter skušali ustvariti ne delovne kolektive, marveč tudi nove človeške odnose, sloveče na etiki socializma. Rezač je prikazal to novo sožitje in obenem z njim se spopade med starim svetom in naprednimi ljudmi, ki oblikujejo novo, socialistično vas. Tematiko socializma velikega romana te vrste romana, ki je z njim dosegel lep uspeh, je Rezač nadaljeval v še obsejnejšem romanu »Bitka«, ki je izšel lanske leto. V njem prihajata stari svet, posebej v nekaterih reakcionarnih usmerjenih osehah, in novi svet, ki ga predstavljajo »novotarji« na vasi, do odličnega spopada. Med nove ljudi sodi Bagar, ki ga kritika označuje za eno najpozitivnejših socialističnih osebnosti v novem češkem romanu. »Nasledstvo« in »Bitka« sta literarno pričevanje o velikih, v globine vrtajočih spremembah v današnji Českoslovaški. »Bitka« je doživela že tri izdaje, zadnjo v 70.000 izvodih. B. B.

TIT VIDMAR

# NAJDIHOJCA

## Zgodba o dveh čevljičkih, eni punčki in tetki copatki

Bila je velika, velika ladja in na nji se je vozila majhna punčka, ki je imela na vsej strani najmanjše čevljičke, zato pa tudi najlepše. Take rdeče z belimi pasko in belimi vezalka-



mi. Vsakdo jih je občudoval, še bolj jih je občudovala ona, najbolj pa sta se občudovala čevljička sama. Če sta le mogla, sta se odšla drug v drugega, sta se capljala drobni nožici po ladi, pa tudi pogovarjala sta se. Kaj sta govorila, seveda nihče ni vedel, saj imajo tudi čevljički svojo govorico, ki je ne more razumeti vsak. Večkrat pa sta bila tudi žalostna, posebno zvečer, če ju ni položila lepo skupaj, temveč vrgla vsakega v svoj kot. Ob takih vseh-rih bi punčka, seveda če ne bi bila spala, lahko slišala, kaj vsak v svojem kotu vzdihujeta pozno v noč.

Lepšega dne pa se je zgodilo nekaj res hudega. Punčka, ki je bolj hudega slutit, capljala po ladi, se je vrnila nazaj v kabino z enim samim čevljičkom. Lahko si mislite, kako ji je bilo pri srcu in kako se je bilo čevljičku, ki je ostal sam. Šli so iskati njegov parček. Preiskali so vso tisto veliko ladjo. Pri-

nicami med staro šaro. Kako je prišel tja, kdo ve. Mogoče ga je kdo, ki je šel mimo, nehote brčnil tja, mogoče kako drugače — pa to je vseeno, glavno je, da ga je našel. No, in ko ga je našel, namreč tisti mornar, je bil resnično vesel. Rekel si je: »To je tisti čevljiček, ki smo ga vsi tako iskali, celo sam kapitan. Kakšna škoda, da punčke ni več tu. Le kam je odšla?« Te, za pa ni vedel nihče, tudi sam kapitan ne. Zato je naš mornar vtačnil čevljiček v svojo torbo in se napotil v mesto. Čevljičku pa je bilo tesno v mornarjevi torbi, zato je v krčmi, kamor je mornar zavil, skrivoma zlezal iz nje in se potuhnil pod klopi. In ko je tako čumel pod klopi dve noči in dva dni, milo vzdihujč za svojim tovarišem, je sklenil, da pojde po svetu in ga poišče, pa naj se že zgodi, kar se hoče.

Kakor rečeno, tako storjeno. Neke mesečne noči, ko je kremo zapustil zadnji gost in je natakar zaspal za mizo, je zlezal izpod klopi in odcapljal kar sam skozi priprta vrata. Ko je stopil na cesto, ga je obšel strah, saj tudi ni čuda, ko je bil tako majhen in samotni, nazadnje pa se je opogumil in krenil na pot. Hodil je in hodil celo dolgo noč, in ko je posijalo sonce, je bil še vedno v mestu. Okoli njega pa tisoče in tisoče čevljev, in vsi so bili večji kakor on, pa tudi tovariši so imeli. In obuti so bili, kar je bilo tudi važno, saj jim ni bilo treba hoditi samim. Naš čevljiček pa je hodil sam, zato je bil tako utrujen, da se je umaknil v skrit kot in tam dremal ves dan. No, zvečer je bil spet toliko spočit, da je mogel znova kreniti na pot. In ko je tako kar sam capljal po mestu, je končno našel široko cesto, ki je peljala iz njega v daljni svet. Nič ni pomišljal. Pogumno se je odpravil po nji in hodil, hodil. In bi bil še dolgo, da se ni takrat za njim ustavil svetel avto, iz katerega je stopila debela gospa in vsa začudena vzkliknila: »Jojmene, kaj pa je to? Čevljiček, ki hodi sam! Kakšno čudo!«

Tudi njemu sopotniki so zmajevali z glavami, saj niso mogli verjeti lastnim očem. Naš čevljiček pa se je takrat spustil v tek, saj se je bal, da ga pobero in vzamejo s seboj. In to, česar se je bal, se je tudi zgodilo. Pobrali so ga in vzele s seboj.

Doma so ga dali v stekleno skatlo in črno običlen sluga je moral stati ob skatli noč in dan in paziti nanj.

To je trajalo vse do tistega dne, ko se je v hiši prikazal gospod s cilindrom na glavi. Rekel je debeli gospe, naj vza-

mejo čevljiček iz steklene skatle, da bo pokazal, kaj zna. In res so ga vzele iz skatle in postavili na tla. In naš čevljiček, ki je sklenil, da poišče svojega drugega tovariša, pa naj ga stane, kar hoče, jo je brč pobral proti vratom. Daleč pa ni prišel. Gospod s cilindrom je skočil za njim, ga vtačnil v žep, odšel dokaj denarja in se odpravil, urno kar se je dalo, naravnost v svoj cirkus. Bil je namreč cirkuski direktor.

Zvečer je že bila predstava. Tisoče in tisoče gledalcev je široko odpiralo oči. Ali je mogoče? so vzklikali. Čevljiček, ki hodi sam!

In naš čevljiček, ki ni vedel, zakaj se tako čudijo, je res hodil. Pa ne zato, da bi ljudi zabaval, pač pa zato, ker je sklenil, da bo hodil in hodil, dokler ne najde svojega tovariša. In to je bilo dobro zanj. Za- kaj, glas o njem je šel povsem svetu. Vsi časopisi so pisali o čudežnem čevljičku, ki zna hoditi sam. Njegove slike si lahko videl vsak dan na prvih straneh, pa tudi fotografirali so ga



nepreravno in celo filmali. No, in tako ni čudno, da je lepega dne prišel glas o njem tudi v hišo, kjer je živela punčka, ki je bila izgubila na tisti veliki, veliki ladi. »Glejte, glejte! je raket njen očka. Saj to je vendar čevljiček, ki je bil nekoč tvoj!«



Andrejček je že od nekdaj imel rad živali. Se ko je bil čisto majhen fantiček v pleničkah, je prijazo mahal pičkom, metuljčkom, muckam in psičkom. Ko pa je šodil, je poskušal vse živali, ki jih je srečeval doma in na ulici, uloviti in jih pobozati. Zato je tudi najraje imel polke, ki so ga lepo počakali, vse druge živali, ki so bile hitreje, pa se niso hotele zmeniti za njegovo naklonjenost in so mu vse po vrsti uhašale. Zato ni prav nič čudnega, da je Andrejček takrat, ko je znal že lepo hoditi in tekat, postal pastirček. Če bi doma imeli krave ali ovčke, bi bil Andrejček čisto pravi pastirček. Toda Andrejček stanuje v predmestju, kjer je premalo prostora za krave in hleve. Edine živalice, ki jih Andrejček pase, so pičkanci. Pa je vseeno pastirček in koliko dela ima! Ne verjame? Ste še kdaj morali takole zvečer uloviti deset ali dvajset pičkanec? Potem sploh ne veste, kakšne preglavice lahko povzročita take večerke! Če pa je v taki rumeni jati še kakšen poseben nagajiv pičkanec, tak kakršen je Andrejčkov Potepinček, potem pa je dela še čez glavo, preden so vsi pičkanci lepo na varnem. Potepinček vsak večer poskrbi, da se Andrejček počivo upiha. Ko Andrejček poskrbi za ostale pičkance, se pravo delo čele začne! Potepinček je neutrudljiv. Leti sem, teče tja, skriva se pod drva, v travo, pod star zaboj in venomer nagajivo čivka, češ: fant, le potrdi se! In Andrejček se res vsak večer počeno trudi. No, pa tudi Potepinček se vsak večer navleča letanja in skrivanja, tako da ga Andrejček kontno ne ujame. Veselo se mu nasmeje in ga stisne k sebi, saj ima prav tega nagajivega Potepinčka od vseh pičkanecov najraje.

morebiti, bi se tudi odeda našla. Ampak bojim se, ljubček, zaradi se bojim, da ne boš dovolil staremu Christopherju trgovati, ker morebiti ne boš nikoli glavar in veliki sachem. Pozdravljen, ljubček!

Trgovec je šel svojo pot, strazanja pa sta dečka gnala nazaj v terno, maj prostor z vsekano lino v debelih lesenih brunih. Deček je spetoma razmišljal trgovčeve besede in veliki kos sladkorja, ki mu ga je sterc dal, se mu je nenadoma zazdel grenek.

### ŠE ENKRAT METACOMET

Bila je pomlad in nad prerijsko je odmeval klic divjih gost in žerjavov, ki so se vračali v stara selišča. Visoko pod nebom so se prepelejavali prerijski sokoli in krokariji, ki so krožili nad opuščeno pokrajino. Ostanke indijanskih rodov so se na Metacometa klic združili ob Veliki reki, nedaleč od nekdanjega Pokanoketa.

Veliki sachem, ki je ogledoval ostanke svoje vojske, je vedel, da s temi bojevnikmi ne bi mogel premagati belcev. Podobni so bili tolpam astradanih, obupanih potepuhov, ne indijanskim bojevnikom, pred katerimi se je prejšnje leto tresla vsa dežela prav do Velike sta-



Niso mu dali izgovoriti do konca. Običaj je bil, da je govoril vsak posebej poglavar in da so vsi morali poslušati, dokler ni končal, zdaj pa so začeli vsi vprek kričati: »Nočemo več boja! Ne moremo premagati bledih lic! Bleda lica so močnejša od nas!« Metacomet je vstal in njegov glas je preglasil kričanje. »Ni res!« je rekel. »Lani smo pokorili, kaj znore rdeči mož v boju za svojo pravico! Bili ste s menoj. Štokler nisimo doživeli prvega poraza. Z prvimi porazi pa je iz vas naredil tropo plašljivih zajcev, ki se je raztepla po prerijski. Bleda lica so imela lahke kovi! Glavarji so osramotili svoje sive glave — šli so k belomu sachemu in mu na razprostrtih rotah ponuditi bele wampane,

### PRAVLJICA o zeljnatih glavah

Ko sem bila še majhna, mi je teta pripovedovala veliko pravljic. Od vseh pravljic pa mi je najbolj ugajala tista o zeljnatih glavah in zapomnila sem si jo tako dobro, da vam jo sedaj lahko povem od začetka do konca.

Bilo je v jeseni, ko je listje odpadalo in so na polju zorele zeljnathe glave. Bile so tako velike in debele, da sta gospodar in gospodinja nekega dne sklenila, da jih naslednje jutro poročeta.

Ko so zeljnathe glave slišale pomenek gospodarja in gospodinjice, je nastalo na njivi veliko razburjenje. Zeljnathe glave, ki so vedele, da jih čaka naslednji dan smrt, so začele na ves glas jokati. Jokale so tako glasno, da so jih slišali palčki in vsi zaskrbljeni prihiteli pogledat, kaj se je zgodilo. Glavarica vseh zeljnatih glav je palčkom povedala, kaj jim grozi in oni so sklenili, da jim bodo pomagali. Palčki so začeli premišljevat, ugibati so in ugibali, najmlajši palček pa je uganil pravo. Poslal je druge palčke po nože in lesene količke, potem pa so vsi začeli z delom. Izrivali so zeljnatim glavam prave noge in vsaki pritrčili še eno leseno nogo. Delo jim je šlo urno od rok in še pred jutrom je imela vsaka glava dve nogi.

Zeljnathe glave so se palčkom zahvalile za pomoč in odšle z njive. Hodile so in hodile in ko so se utrudile, so iskale prostor, kjer bi se lahko odpočile. Končno so s ustavile v velikem parku, polnem lepih rož. Tam so posele po klopih. Ko so tako sedele, je pripeljal mimo voznik prazen voz. Kako se je začudil, ko je videl zeljnathe glave lepo sedeti na klopih! Povabil jih je na svoj voz in glave so posele po vozu. Voznik je počil z bičem in zavil skozi mestne ulice na trg. Gospodinja so zagledale velike in lepe glave, priteklo so k vozu in jih hotelo kupiti. Voznik pa se ni zmenil nanje in je hitel dalje. Zeljnathe glave so se kmalu navlečale hitre vožnje. Druga za drugo so poskakale z voza in se znašle na pločniku. Sonce je že zahajalo, glave pa niso vedele, kam bi na noč. Zalostne so sedele na pločniku in premišljevale. Kar so jih predramili iz premišljevanja težki koraki.

Po cesti je stopal cirkuski ravnatelj. Kar obstal je od začudenja, ko je videl na pločniku toliko zeljnatih glav. Gledal jih je in opazil, da imajo glave obraze, roke in noge.

Ko so se nekaj časa tako ogledovali, je ravnatelj nagovoril glave in jih uprašal, kam so namenjene. Povedale so mu svojo zgodbo in tudi to, da sedaj iščejo službo. Ravnatelj jih je povabil s seboj v cirkus. Poiskal je baletnega učitelja in ta jih je preizkusil, če bi znale plesati. Ko je učitelj videl, da so zeljnathe glave zelo nadarjene za balet, jih je začel pridno učiti. Zeljnathe glave so se z veseljem in pridno učile. Kmalu so začele nastopati in takrat je cirkuski ravnatelj vedno razprodal vse vstopnice. Ljudje so z velikim veseljem gledali mične baletke, ki so zrastle iz nerodnih zeljnatih glav.

Vesna Stefančič, IV. razred osnovne šole Vrtača

# VELIKA REKA

Mimi Malenšek

### Križanka „METULJ“

Voderavnica: 1. osebnostni žanek, 3. kraljica za vsaki odboj, 5. strupena kača, 7. povzročitelj vzhajanje testa, 8. glavni števniki, 9. kraljica za zvezno upravo, 11. predlog, 12. nikalica, 13. staro orožje, 15. kraljica za glavni odboj, 17. znak za prvo stran, 18. prosičen drog pilot, 19. grob, netosan, 21. to leto, 23. ime in priimek voditelja največjega kmetkega upora, 26. jutranja zarja; žemsko ime, 27. stikanje, stičišče, 28. VA, 29. znak za prvo stran, 30. nasprotno od lačen, 31. takšen, 33. prepevati; vrstni števniki, 34. že tako, tudi tako, 35. znak za prvo stran, 36. veznik.

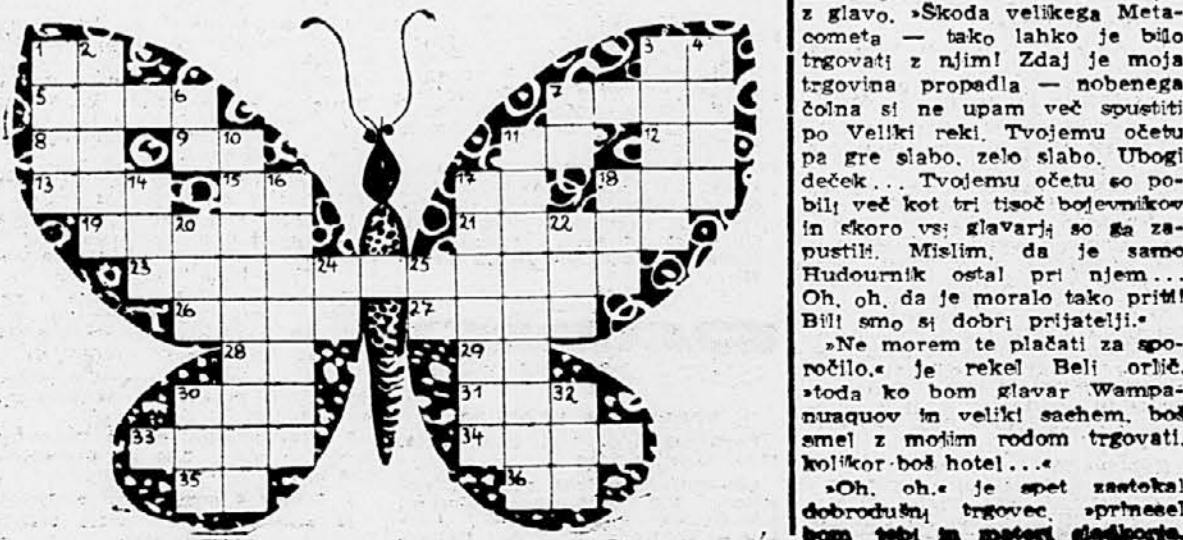
Nav pišeno: 1. vogal, 2. gora bitov, 3. zanesenost, 4. predlog, 5. domača žival, 6. predlog, 7. kadar, 8. napraviti ugotovitev, 11. izvirati, odbrati, 14. najvišja gora v Zasavju, 16. prepevati, 17. imeti stajnje, 18. odeda, 20.

oster greben; predlog, 22. Sportna panoga; apetit, 24. kraljica za južnoslovenska armada, 25. kraljica za glavni stan, 26. kurir, poslanec, 32. tatarski poglavar; kaplja.

RESITEV KRIŽANKE »RIBA«  
1. LO, 3. ribič, 5. pirat, 6. slaba, 8. Avna, 13. otav, 14. slaboten, 15. SG, 16. vi, 17. stih, 18. repi, 20. ovoj, 21. planika, 22. da.

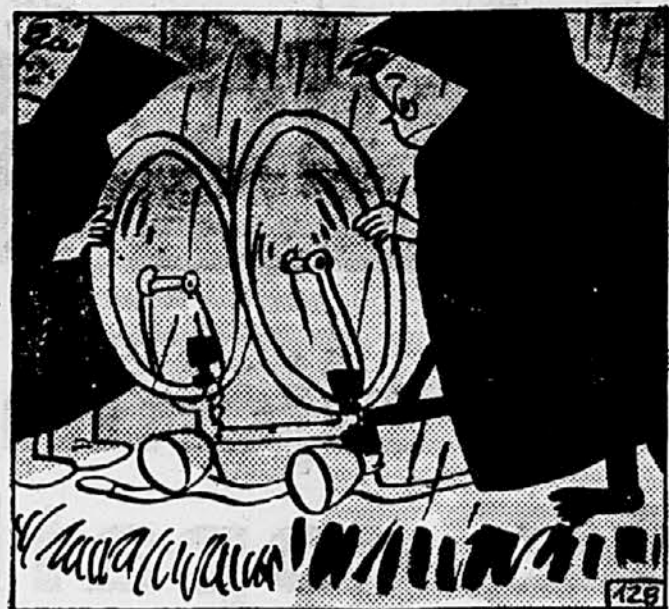
NAVPIČNO: 1. lica, 2. oba, 3. riba, 4. Italija, 5. pavi, 6. st, 7. lavina, 8. val, 10. AR, 11. LO, 12. At, 13. ogel, 14. sto, 15. srp, 17. sva, 19. Pad, 20. ok.

NAGRADE  
Med reševalci križanke »Riba« sta bila za knjižni nagradi izrečena Mihec Grobelnik iz Celia in Miroslav Kastelic iz Ljubljane. Oba nagrajena bosta dobila slikanico »Zvitorepčeve doživljajice«.





127. — Na poti do obale je vodil Janosa Hilda v glavo dobre misli. Pokazal je na Mirkočo naših iskalnikov, ki so jo prvi mesec dni in rekali: »Te bo pa naš svetilnik!«



128. — Stanke in se on tabernik sta obrnila Mirkočo in s kramom pogledala pešala, da je začel delovati dinamo. Rok — iz promeneva sredstva naših prijateljev je nastal prvi svetilnik, ki je razsvetljal kanal pot do obale.



129. — Oprav je bilo morje močno razburkano, se pogumsko tabernik brez oklevanja skočil v morje, ki se je sunkovito premetaval po valovih. Vd Mirjo so krepko sgrabili za vesla in se začeli upirati razbemelem valovom.

Na veslo vaje (A. 1-6) razpisano po dve nagradi I. v znesku 10.000 din. II. v znesku 10.000 din. Vrh tega lahko Partizan Slovenije kaže nenagrado delo (vaje) ...

### ZAVVALE

Ob nenadni izgubi moje nepoznane žene, naša mama, stara mama, prababice in tete ... MARJE KUKOVICA p. d. Prečevca ...

Veern, ki ste nas tolažili ob smrti našega dragotnega moža in očeta ... FRANCA KORNIKA ...

ZAVVALA Ob hroščih in prunanih kuglicah naših ljubiteljev ... MR. FR. MARJETA FUVAN ...

Veern, ki ste sočustvovali ob izgubi moje ljubljene mame ... DOROTEJA STEJIN ...

Pogreb bo v nedeljo ob 15.30 v Jakobove kapelice v Zal. Zalufjeva družina Stembal ... POLDE STEMBAL ...

Sporočimo žalostno vest, da nas je po dolgi, mučni bolezni v 89. letu starosti zapustil naš dragi oče, star oče in brat ... IVAN SOTLER upokojenec ...

Pogreb dragoga pokojnika bo v nedeljo, 29. julija 1956 ob 16. uri iz Andrejeve matične veže na Zalah. ... LOZKA MIKLAVEC, roj. ALBININI ...

Zalufjevi oči: Anica, poroč. Trkovač, Olga, poroč. Erjavac, Mirko Kupljenik, z družinami in ostalo sorodstvo. ... JOZE OSOLNIK, mlajši vdajenec ...

Spremljati ga bomo na zadnji počitki v nedeljo, 29. julija 1956 v Kresniškem št. 64. ... JOZE OSOLNIK, mlajši vdajenec ...

Po dolgi in mučni bolezni nam je umrla ... OLGA POHLIN roj. OČKO ...

Blago pokojnico bomo spremljali v večerni počitki v nedeljo, 29. julija 1956, na pokopališču na Zale. ... Janko, soprog in ostalo sorodstvo.

## DNEVNE VESTI

**KOLENDAR**  
Nedelja, 23. julija: Marta. xx  
23. julija 1954 je bil rojen v Spodnji Luži pri Škofji Loki Lovrenc Košar, oče pošte znamke. xx  
Doc. dr. IVAN PINTAR do 17. septembra ne ordinira.  
Na metalurški fakulteti je diplomiral ing. Benedek Tone iz Ljubljane poteka. Cestovno — pristajali.  
Na medicinski fakulteti je diplomiral ing. Benedek Tone iz Ljubljane poteka. Cestovno — pristajali.  
Dr. France Pavč, Ljubljana, Cankarjeva 7, do 30. julija do 20. avgusta ne ordinira.  
Zdravstvene izkaznice upokojencev — Okrajni odbor upokojencev Ljubljana, obvešča člane in tudi vse ostale upokojence, ki niso člani društva, da je pri naših podružnicah, posebno v Ljubljani, za upokojence in njihove žene še vedno veliko število nezadovoljenih zdravstvenih izkaznic. Kdor jih ne bi prevzel, naj to takoj stori, ker bomo delitve zaključili. Zaostankarji bodo imeli poznejše več potov in težav pri izkupu teh izkaznic, brez katerih ne bodo mogli uveljaviti pravice do zdravstvenega zavarovanja. — ODDU Ljubljana.  
Zdravstvena dežurna služba Poliklinike v Ljubljani (za nujne primere), Miklošičeva cesta 20, soba št. 7, tel. 23-081.  
Dnevna dežurna služba samo za nujne obiske na domu vsak dan od 8. do 13. in od 17. do 19. ure. Od 13. do 17. ure naj se bolniki obračajo za obiske na domu na zdravniške pristojnih zdravstvenih domov.  
Vsakodnevna nočna dežurna služba od 20. do 8. ure za nujno pomoč v ordinaciji in za nujne obiske na domu, ob nedeljah in praznikih pa tudi od 7. do 20. ure.  
Pedrična dežurna služba za obiske na domu:  
a) dnevna pedrična dežurna služba od 7. do 20. ure,  
b) nočna pedrična dežurna služba od 20. do 24. ure.  
V vseh nujenih primerih naj se bolniki obračajo na pristojne ambulante zdravstvenih domov.  
Uprava izdatne Ljubljana — Mesarska cesta 1 sporoča svojim odjemalcem ledu, da bo s 1. avgustom 1956 pričela dostavljati led na domove. Naslov in naročila sporočite na telefon št. 30-934.

**AVTOBUSNO IN TURISTICO PODJETJE**  
**SAP TURIST-BIRO**  
LJUBLJANA  
Prireja največje potovanje v letošnji sezoni: s posebnim vlakom in posebno luksuzno potniško ladjo v BARI — RIM — NEAPEL — CAPRI — BARI.  
Zahtevajte informacije pri SAP — Turist biro, Ljubljana, Miklošičeva cesta 17, telefon 30-645.  
Za Groszkočnikar in izlet po Koronki se sprejemamo prijave! Pustite!

**ROZNO MLEKO** je novost. Izdelano iz najboljših surovin, dobro parfumirano in zelo izdatno. Zahtevajte Teint Bel ROZNO MLEKO.  
K sodobni stanovanjski kulturi spadajo  
**GO-KO** v toaletnih prostorih.  
Ne s silo, ampak s pametjo čist obliko! Vse mastne madeže očistite z lahkim preparatom Flex. Pa — zahtevajte samo FLEX.

**MARIBOR**  
Nedelja, 23. julija:  
Dežurna lekarnica: Melje, Meljska cesta 2.  
NARODNO GLEDALIŠČE  
Ob 20: Gotovac: »Ero z onega sveta.« — Gostuje Josip Šurej. — Predstava bo na Rotovškem trgu, v slabem vremenu pa v gledališču. Prodaja vstopnic od 10. do 12. ure pri blaginji in gledališču in od 14. ure dalje na Rotovškem trgu.  
RADIO  
6.00 do 11.15 Prenos sproveda Radia Ljubljana; 11.15 do 11.35 Odjava in madžarščini; 11.35 do 14.15 Prenos sproveda Radia Ljubljana; 14.15 do 15.00 Zeleni ste — poslušajte! 15.00 do 20.00 Prenos sproveda Radia Ljubljana.  
KINO  
Ptuji: Indijski barvni film »Mangala hi Indije.«  
Murska Sobota: ameriški barvni film »Tri ljubavne.«  
CELJE  
Zdravstvena dežurna služba: dr. Jože Cerin, Cankarjeva plca 9.

**AVTOBUSNA PROGA CELJE — ROGAŠKA SLATINA — ROGATEC**  
prilne dne št. t. m. redno obratovati vsak delavnik, po naslednjem vzornem redi.

Km	14,30	odhod	Celje	prihod	7.30
15	15.01		Grobelno		7.00
30	15.44		Rogaška Slatina		6.15
60	16.00	prihod	Rogatec		6.00

Varna cena za relacije Celje — Rogatec 160 din.

127. — Na poti do obale je vodil Janosa Hilda v glavo dobre misli. Pokazal je na Mirkočo naših iskalnikov, ki so jo prvi mesec dni in rekali: »Te bo pa naš svetilnik!«

128. — Stanke in se on tabernik sta obrnila Mirkočo in s kramom pogledala pešala, da je začel delovati dinamo. Rok — iz promeneva sredstva naših prijateljev je nastal prvi svetilnik, ki je razsvetljal kanal pot do obale.

129. — Oprav je bilo morje močno razburkano, se pogumsko tabernik brez oklevanja skočil v morje, ki se je sunkovito premetaval po valovih. Vd Mirjo so krepko sgrabili za vesla in se začeli upirati razbemelem valovom.

130. — ...

131. — ...

132. — ...

133. — ...

134. — ...

135. — ...

136. — ...

137. — ...

138. — ...

139. — ...

140. — ...

141. — ...

142. — ...

143. — ...

144. — ...

145. — ...

146. — ...

147. — ...

148. — ...

149. — ...

150. — ...

151. — ...

152. — ...

153. — ...

154. — ...

155. — ...

156. — ...

157. — ...

158. — ...

159. — ...

160. — ...

161. — ...

162. — ...

163. — ...

164. — ...

165. — ...

166. — ...

167. — ...

# MALI GLASI

## ZAPOSLITEV

**SOBOSLIKARSKEGA IN PLEŠARSKEGA POMOČNIKA** sprejme takoj Jezernik Ivan, Domžale, Stabovška, 15097-1

**MESTO OSKRIBNIKA** Planinsko društvo Trbovlje razpisuje za svojo stalno oskrbovalno postojanko na Mirni mesto oskrbnika s primerno prakso. Ponudbe s kratkim življenjepisom, pošiljate Planinskemu društvu Trbovlje, 15133-1

**ZA VARNIŠKO** k 2 otrokoma od 3 do 5 let vsemem upokojenko v znani kuhinji. Hrana in stanovanje po dogovoru. Kresna Alojza, Dolnja Sela c. 27. A., 15487-1

**PLETIJO** s daljšo prakso, samostojno in natančno sprejemlje. Ponudbe pod št. septembra v ogl. odd. 15496-1

**BIVILJA** išče službo, najraje kje za Goranskem. Ponudbe pod št. 15497-1

**DOBER IN TREZEN SOFER** išče službo v ljubljani, kjerkoli. Ponudbe v ogl. odd. pod št. 15498-1

**GRADBENEGA TEHNIKA** sprejemlje tako v zaposlitev.

**Gradbeno podjetje**

**Šiška**

**Knezova 28**

**ISCEMO SAMOSTOJNEGA FOTOPOMOČNIKA**. Nastop službe dne 1. septembra. Pogoj: dober znanstvenik in operater. Samostojno stanovanje na razpolago. Ponudbe pod št. 15538-1

**RAČUNOVODJA** s daljšo prakso in industrijskem ali uslužbenem podjetju v Ljubljani. Ponudbe pod št. 15539-1

**RAČUNOVODJA** s daljšo prakso in industrijskem ali uslužbenem podjetju v Ljubljani. Ponudbe pod št. 15540-1

**RAČUNOVODJA** s daljšo prakso in industrijskem ali uslužbenem podjetju v Ljubljani. Ponudbe pod št. 15541-1

**MATERIALNEGA KNJIGOVODJE** sprejme Gradbeno podjetje v Ljubljani. Nastop službe lahko takoj ali kasneje. Pismene ponudbe v ogl. odd. pod št. 15542-1

**UPKOJENKA** s daljšo prakso in uslužbenem ali obratnem podjetju. Nastop službe lahko takoj ali kasneje. Pismene ponudbe v ogl. odd. pod št. 15543-1

**Uvozne podjetje** v Ljubljani išče referenta za uvoz

Pogoj: po pravilniku o strokovni izobrazbi uslužbenec v zunanji trgovini. Nastop takoj ali po dogovoru. Ponudbe s vsemi podatki v ogl. oddelku pod št. 15544-1

**DEKLE S SREDNJEŠOLSKO IZOBRAZBO** išče zaposlitev v Ljubljani. Ponudbe pod št. 15545-1

**VOZNIK** s daljšo prakso in uslužbenem ali obratnem podjetju. Nastop službe lahko takoj ali kasneje. Pismene ponudbe v ogl. odd. pod št. 15546-1

**BRIVSKI MOJSTER** išče kjerkoli pozitivno. Pavilje Drago, Nove mesto, Nov trg 3. 15539-1

**UPRAVNIKA ZADRUGE** s potrebnimi izobrazbo takoj sprejemlje. Ponudbe pod št. 15547-1

**Tovarna koncern** »ARRIGNONI« isola pri Kopru sprejme tako v službo absolventke ekonomske srednje šole

Plača in ostalo po dogovoru. Ponudbe pošiljate na gornji naslov do 5. VIII.

**KEMICNA TOVARNA MOSTE-LJUBLJANA** sprejme v službo sidrja za vzdrževanje obratnih zgradb in industrija kemije, po možnosti s prakso. Ponudbe pošiljate v takojšnji službi. Kjer se tudi osebno zglasite. Plača po tarifnem pravilniku. 15596-1

**NATAKARSKA** polkvalificirano, srednješolsko, sprejme pozitivno. Ponudbe v ogl. odd. pod št. 15597-1

**BIFE** na Goranskem išče 2 kvalificirani natakarji, posteni, spretni in prikupne zunanjosti. Plača po dogovoru. Nastop službe lahko takoj. Ponudbe pod št. 15598-1

**KMETIJSKA ZADRUGA** z o. j. **HOTEDARŠKA** proda naslednje stroje:

**TRAKTOR FIAT** s priključkom, kosilnice in dvo-kraknim plugom, ščitilnik za žito, veliki format, puhalnik za seno, težki kmečki voz in prednji konec voza.

Omenjeni stroji bodo naprodaj po zelo ugodni ceni. Interesenti si jih lahko vsak dan ogledajo pri Kmetijski zadrugi Hotedarska.

**Upravni odbor**  
**KZ HOTEDARŠKA**

**RAEPIŠ**  
Kmetijsko podjetje z o. j. **HOTEDARŠKA** razpisuje mesto **KNJIGOVODJE**

**POGOJI:** dokončna srednja šola in večletna praksa v knjigovodstvu. Plača po dogovoru. Stanovanje, samostojno in družinsko, posrebljeno. Nastop službe takoj.

**Upravni odbor**  
**KZ HOTEDARŠKA**

**POSTREZNIKO** za vsak dan sprejemlje (lahko upokojenko). Struclci, Ravbarjeva 5. 15586-1

**STENOGRAFOGRAFIJA**, z veliko materialno in drobljeno prakso, išče službo. Obvladuje tudi administracijo. Ponudbe pod št. 15587-1

**KMETIJSKA ZADRUGA DRAGONJEV**, postja Brezovca pri Ljubljani, sprejme za svojo gostilno poljedelje. Oseba s strokovno usposobljenostjo in ki ji lahko položijo kajenje naj boljše pismeno ponudbo na gornji naslov. 15588-1

**REMONT TRŽIČ** - Takoj zaposljuje 2 zidarja in 4 delavce. Plača po tarifnem pravilniku, stanovanje za samce presrebljeno. 15589-1

**KMETIJSKA ZADRUGA Kranjska gora** razpisuje mesto upravnika zadruga. Posojil: dobro poznavanje kmetijske stroje, ter večje strokovne izobrazbe. Pismene ponudbe pod št. 15590-1

**MIZARSKA POMOČNIKA** - dobrega, vesnega, sprejemlje v službo. Naslov v ogl. odd. 15591-1

**FINANČNI IN OBRATNI KNJIGOVODJA** dobila stalno službo. Mesto v Kopru. Pogoj: dokončna dvoletna trgovska šola in vsaj letna praksa samostojnega dela v fin. oziroma obratnem knjigovodstvu. Ponudbe pošiljate pod št. 15592-1

**VAJENCE**  
s teoretskih in 4 mizarske sprejemlje pod pogoj:

1. da je dopolnil 14 let starosti in ni starejši kot 18 let,
2. da je uspešno končal najmanj dva razreda gimnazije ali enakovredne strokovne šole, ali šest razredov osnovne šole,
3. da je telečen in duševno zdrav.

Nagrada (plača) po tarifnem pravilniku. Oskrba (stanovanje, hrana, obleke itd.) imajo lahko pri podjetju ali izven podjetja. Prispevek za oskrbo pri podjetju po dogovoru in premoženjskem stanju. Pismene prošnje pošiljate do 15. VII. 1956 na naslov:

**Podjetje »TESAR«**  
Ljubljana  
Parnova ulica 46

Priložite šolska spričevala in potrdilo občine o premoženjskem stanju. - V prošnji navedite svoj natančni naslov. O rešitvi prošnje boste pisмено obveščeni.

**VAJENKA** za kovinskoobdelovalno obrt sprejemlje. Miroslav Alojz, Celovška cesta 98. 15593-1

**KLJUČAVNICARSKA VAJENKA** sprejemlje takoj. Št. 15594-1

**SODARSKA ZADRUGA TACEN** sprejme takoj večje število vajencev. 15595-1

**IMPORT »CHEMO«** Export, Ljubljana, Maistrova 10, sprejme vajence za kemično stroko za nadobno trgovino na Titovi c. 14. Interesenti naj se osebno zglasijo ali naj pošljejo pisarne ponudbe na upravo podjetja. 15596-1

**VAJENCE** za stalno ključavničarsko stroko z dokončno nižjo srednjo šolo sprejemlje v rad. Pismene ponudbe osebno dostavljajo. Kartoni in tovarni, Ljubljana, Cufarjeva ulica št. 16. 15597-1

**DVA VAJENKA** za strojno ključavničarsko stroko sprejemlje takoj. Prednost imajo stanujoči v Zgornji Šiški - »AGROSERVIS«, Draga št. 41, Ljubljana. 15598-1

**VAJENKA**, predvsem moškega - vzame takoj v UK kmetijska zadruga Dobrova pri Ljubljani. - Javite se v zadrugi. 15599-1

**KLJUČAVNICARSKA VAJENKA** sprejemlje takoj ali po dogovoru. Mizarstvo Kaiser Frane, Podgora št. 24-a, Sentvid nad Ljubljano. 15600-1

**MIZARSKA VAJENKA** sprejemlje takoj ali po dogovoru. Mizarstvo Kaiser Frane, Podgora št. 24-a, Sentvid nad Ljubljano. 15601-1

**VAJENCE** KLEPARSKO in VOVOV. INSTAL. STROJE sprejme državni mojster Pijan Lovro, Ljubljana, Hirska 18. 15602-1

**CEVLJARSKA VAJENKA** sprejemlje takoj. Jeje - Cesta na Loko 20, Traova, Ljubljana. 15603-1

**VAJENKA** za kovinskoobdelovalno obrt sprejemlje. Miroslav Alojz, Celovška cesta 98. 15593-1

**KLJUČAVNICARSKA VAJENKA** sprejemlje takoj. Št. 15594-1

**SODARSKA ZADRUGA TACEN** sprejme takoj večje število vajencev. 15595-1

**IMPORT »CHEMO«** Export, Ljubljana, Maistrova 10, sprejme vajence za kemično stroko za nadobno trgovino na Titovi c. 14. Interesenti naj se osebno zglasijo ali naj pošljejo pisarne ponudbe na upravo podjetja. 15596-1

**VAJENCE** za stalno ključavničarsko stroko z dokončno nižjo srednjo šolo sprejemlje v rad. Pismene ponudbe osebno dostavljajo. Kartoni in tovarni, Ljubljana, Cufarjeva ulica št. 16. 15597-1

**DVA VAJENKA** za strojno ključavničarsko stroko sprejemlje takoj. Prednost imajo stanujoči v Zgornji Šiški - »AGROSERVIS«, Draga št. 41, Ljubljana. 15598-1

**VAJENKA**, predvsem moškega - vzame takoj v UK kmetijska zadruga Dobrova pri Ljubljani. - Javite se v zadrugi. 15599-1

**KLJUČAVNICARSKA VAJENKA** sprejemlje takoj ali po dogovoru. Mizarstvo Kaiser Frane, Podgora št. 24-a, Sentvid nad Ljubljano. 15600-1

**MIZARSKA VAJENKA** sprejemlje takoj ali po dogovoru. Mizarstvo Kaiser Frane, Podgora št. 24-a, Sentvid nad Ljubljano. 15601-1

**VAJENCE** KLEPARSKO in VOVOV. INSTAL. STROJE sprejme državni mojster Pijan Lovro, Ljubljana, Hirska 18. 15602-1

**CEVLJARSKA VAJENKA** sprejemlje takoj. Jeje - Cesta na Loko 20, Traova, Ljubljana. 15603-1

**ZASLUŽER**

**SLIKE ZA LEGITIMACIJE** vam v dveh urah poleg izdelava foto štampilj. Trubarjeva (divša Sv. Petra cesta), 11001-2

**DEKLETI**, najraje študentke, potrebujejo za delo v kmetijskih koli na vinskih razstavah v Ljubljani. Ponudbe pod št. 15604-1

**VAJENCE** za strojno ključavničarsko stroko sprejemlje takoj. Prednost imajo stanujoči v Zgornji Šiški - »AGROSERVIS«, Draga št. 41, Ljubljana. 15605-1

**VAJENKA**, predvsem moškega - vzame takoj v UK kmetijska zadruga Dobrova pri Ljubljani. - Javite se v zadrugi. 15606-1

**KLJUČAVNICARSKA VAJENKA** sprejemlje takoj ali po dogovoru. Mizarstvo Kaiser Frane, Podgora št. 24-a, Sentvid nad Ljubljano. 15607-1

**MIZARSKA VAJENKA** sprejemlje takoj ali po dogovoru. Mizarstvo Kaiser Frane, Podgora št. 24-a, Sentvid nad Ljubljano. 15608-1

**VAJENCE** KLEPARSKO in VOVOV. INSTAL. STROJE sprejme državni mojster Pijan Lovro, Ljubljana, Hirska 18. 15609-1

**CEVLJARSKA VAJENKA** sprejemlje takoj. Jeje - Cesta na Loko 20, Traova, Ljubljana. 15610-1

**GOZDNEGA GOSPODARSTVA KRANJ** razpisuje natečaj za izpopolnitev šolskih mest:

**SEKRETARJA PODJETJA** z visokošolsko ali srednješolsko izobrazbo in z večletno prakso v upravnih poslih;

**UPRAVITELJA** Gozd. obrata Škofja Loka;

**GOZDARSKI INŽENIR** ali **GOZDARSKI TEHNIK** s prakso;

**3 POMOČNIKE UPRAVITELJEV** gozdnih obratov v Škofji Loki, Trzinu in na Jezerskem; gozdarski inženirji, lahko tudi gradbeni tehnik;

**2 PROJEKTANTA** za projektiranje nizke in visokogradnje; gozdarski inženir ali gradbeni inženir, lahko tudi gradbeni tehnik;

**2 GOZDARSKA INŽENIRJA** ali **TEHNIKA** za operativna dela pri gozdnih gradnjah;

**BLAGAVNIKA** direkcije v Kranju srednješolska izobrazba;

**MATERIALNEGA KNJIGOVODJE** pri gozdnem obratu v Škofji Loki, s srednješolsko izobrazbo.

Plača po tarifnem pravilniku podjetja. Nastop službe lahko takoj ali po dogovoru. Vloge s življenjepisom in opisom dosedanjega službovanja naslovite na direktorja Gozdnega gospodarstva Kranj, do 21. julija 1956.

**GOZDNEGA GOSPODARSTVA KRANJ** razpisuje natečaj za izpopolnitev šolskih mest:

**SEKRETARJA PODJETJA** z visokošolsko ali srednješolsko izobrazbo in z večletno prakso v upravnih poslih;

**UPRAVITELJA** Gozd. obrata Škofja Loka;

**GOZDARSKI INŽENIR** ali **GOZDARSKI TEHNIK** s prakso;

**3 POMOČNIKE UPRAVITELJEV** gozdnih obratov v Škofji Loki, Trzinu in na Jezerskem; gozdarski inženirji, lahko tudi gradbeni tehnik;

**2 PROJEKTANTA** za projektiranje nizke in visokogradnje; gozdarski inženir ali gradbeni inženir, lahko tudi gradbeni tehnik;

**2 GOZDARSKA INŽENIRJA** ali **TEHNIKA** za operativna dela pri gozdnih gradnjah;

**BLAGAVNIKA** direkcije v Kranju srednješolska izobrazba;

**MATERIALNEGA KNJIGOVODJE** pri gozdnem obratu v Škofji Loki, s srednješolsko izobrazbo.

Plača po tarifnem pravilniku podjetja. Nastop službe lahko takoj ali po dogovoru. Vloge s življenjepisom in opisom dosedanjega službovanja naslovite na direktorja Gozdnega gospodarstva Kranj, do 21. julija 1956.

**GOZDNEGA GOSPODARSTVA KRANJ** razpisuje natečaj za izpopolnitev šolskih mest:

**SEKRETARJA PODJETJA** z visokošolsko ali srednješolsko izobrazbo in z večletno prakso v upravnih poslih;

**UPRAVITELJA** Gozd. obrata Škofja Loka;

**GOZDARSKI INŽENIR** ali **GOZDARSKI TEHNIK** s prakso;

**3 POMOČNIKE UPRAVITELJEV** gozdnih obratov v Škofji Loki, Trzinu in na Jezerskem; gozdarski inženirji, lahko tudi gradbeni tehnik;

**2 PROJEKTANTA** za projektiranje nizke in visokogradnje; gozdarski inženir ali gradbeni inženir, lahko tudi gradbeni tehnik;

**2 GOZDARSKA INŽENIRJA** ali **TEHNIKA** za operativna dela pri gozdnih gradnjah;

**BLAGAVNIKA** direkcije v Kranju srednješolska izobrazba;

**MATERIALNEGA KNJIGOVODJE** pri gozdnem obratu v Škofji Loki, s srednješolsko izobrazbo.

Plača po tarifnem pravilniku podjetja. Nastop službe lahko takoj ali po dogovoru. Vloge s življenjepisom in opisom dosedanjega službovanja naslovite na direktorja Gozdnega gospodarstva Kranj, do 21. julija 1956.

**STARŠNA DREVESCA** s kmetom, jevi i olesandro, z mirni, i dravnim sadjem. Podlambarska c. 15754-4

**3 UKNI** dobre obrabljani, prijazni, Jankova 17. 15498-4

**MOTORNO KOLO ZUNDAPP**, 500 cm<sup>3</sup>, v odličnem stanju, posrebljeno, od ponudnika dr. J. Mehanika, Zgornja Šiška, Miklošičeva 18, Ljubljana. 15499-4

**KNJIGOVODJA** sprejme stroje za slovensko, hrvaško in angleško pisanje. Vprašajte v knjižnico, Smetova c. 65. 15499-4

**POPOLNOMA NOVO SPERANO SPALNICO** ter tableno kuhinjo ugodno prodam. Tesarska 7, Ljubljana. 15497-4

**SPORTNO KOLO**, moško, dobro obrabljeno, prodam. Ravnihrtjeva št. 4, priletje levo. 15498-4

**TOVARNI AVTO**, 2-tonski, prodam za 500.000 din ali zamenjam za osebnega Pismena ponudbe 3P Celje pod št. 15499-4

**MOTORNO KOLO NSU**, 125 cm<sup>3</sup>, v dobrem stanju prodam. Črna, Studene 1, Polje (Fužinski grad). 15494-4

**ZENSKO KOLO**, lepo, prodam. Markova c. 107. 15494-4

**WEEKEND HIŠKO**, zložljivo, kuhinja, soba, 7x4, poceni prodam. Vprašajte: Eliproya 19, vrata 39, Trnovo. 15498-4

**POVITVALA** (Reiberje) garnituro od 30 m<sup>2</sup> vrata, skoraj vsa nova, prodam. Rimska cesta 18, levo. 15492-4

**NOVO SPORTNO MOŠKO KOLO** (uvzorno), prodam. Vodnikov trg 8, dvaršče, od 1.-18. ure. 15497-4

**HRASTOVO SPALNICO**, rabljeno, dobro ohranjeno ugodno prodam. Obširska 17, Ljubljana. 15497-4

**PRODAJA** skoraj nov 100 kg motor, v trapezi, nosilnost 300 kg. Mehanika delavnica, Vlička 4. 15494-4

**STEDILNIK**, ležajoč, vrh, poceni prodam. Koz. Linhartova 14. 15522-4

**MOSKO KOLO**, dobro ohranjeno zamenjam za šolsko ali prodam. Galetova 24. 15499-4

**SUKH PLOŠEK**, borovca, za kmetijske delavnice, bukovca, prodam. Grlic, Vodica nad Ljubljano. 15493-4

**FILMSKA KAMERA** 8 mm znamke »ADAMKA« ugodno naprodaj. Pomurje, pod št. 15498-4

**GASILSKI VOZ** za eno desetino, brez brigalce, ugodno naprodaj. Gasilsko društvo Menges. 15499-4

**POLEH, GRADBENA PODJETJA** imamo na razpolago dolomiti pesek za tereno. Remont-Sostro. 15498-4

**REMONT-SOSTRO** predela osnovna vodna kobilica Mura, 2000 l, kamata, 2 voza, 2 stabilna motorja 6 KS, kopalno banjo. 15498-4

**PREDNJI MOST ZA FIAT 190**, težak 1100 kg, vrniti v stanje, naslov v predstaviteljski listi. 15499-4

**PISALNI STROJ ZNAMKE** S. C. SMITH, dobro ohranjen, in lep jezikovni stroj, poceni prodam. Poljanjska cesta 36. 15499-4

**DVOKOLESA** od 7000 l in naprej, naprej in nadomestne dele dobite pri Ivrdki Marica, Trst, ulica Pista 3. Obiščite nas! 19224-4

**TRICIKEL** prodam. Naslov v oglaševalnem oddelku. 15498-4

**DAMSKO ITALIJANSKO SPORTNO KOLO** in moško štrpaco prodam. Ogled od ponedeljka naprej v mehaniki delavici, Poljanska c. 31. 15493-4

**SPALNICO** šperana orohova imitacija, moško športno kolo prodam. Cimerman, mizarstvo, Polje 111, Ljubljana. 15498-4

**DOBR OHRANJENO**, skoraj novo žensko kolo in dionijsko harmoniko prodam. Omanhan Anica, Ljubljana, Marcov trg 2. 15497-4

**HARMONIKO** »Philips«, 22-basno, prodam; radlo pa zamenjam za kavo. Krojstvo Udrin, Sempeter v. 15497-4

**PET TRAMICEV** za pod (8x8), tri metra dolgih, prodam. Parnova št. 39, priti, Bežigrad. 15498-4

**DVA POSTELJNA ZICNA VLOZKA** s 120 cm, 120 cm, 120 cm, ugodno naprodaj. Rožna dolina, Cesta IX, št. 33. 15494-4

**MOSKO OBLEKO**, kangaran, dobro ohranjeno, poceni prodam. Andrej, Cesta v Mostni log 47-5, barjavci. 15498-4

**MOSKO KOLO**, nemško, s preslabami »Capo« novo, elegantno prodam. Tufo, Cesta v Mostni log št. 47, barjavci. 15498-4

**KAVČE** (nov), furca, rabljeno, prodam za 16.000 din. Naslov v oglaševalnem oddelku. 15498-4

**BALONSKO SVILO**, angleško, ugodno prodam. Masarykova cesta št. 88-1. 15498-4

**KUHINJSKO OPRAVO**, bojšor, tri jedilnice ugodno prodam. Naslov v ogl. odd. 15494-4

**FILATELISTI** Prodaj zbirko Evropa in kolonije. Naslov v ogl. oddelku. 15498-4

**DVE NOVI JESENOVI KOMODI** ugodno prodam. Stegne št. 4, pri Celovški 204. 15497-4

**ZENSKO KOLO**, novo, italijansko, prodam. - Vključena cesta št. 2. 15498-4

**RABLJEN TRICIKEL**, zelo primeren za mlekarstvo ali trg, poceni prodam. Antje Anton, Tržaška c. 19, Kozarje (mehanik). 15498-4

**ZENSKO KOLO**, skoraj novo, kompletno, nemške znamke, prodam. Ogled od ponedeljka naprej. Društvena št. 14. 15498-4

**ZENSKO KOLO** poceni prodam. Naslov v ogl. odd. 15498-4

**KUHINJSKO OMARO**, moderno, zaobj za premog, železno sobno peč, nove plašče za kolo z žarilnicami, stroška, stojalica in dve rabljeni oledki, dobro ohranjeni, prodam zaradi selitve. Pokorna, Titova cesta 19A, 3. nadstropje. Ogled iz prijaznosti pri Beluški, Vevčeva ulica št. 4, dvaršče. 15498-4

**ELATO** prodam. - Ponudbe pod št. 15498-4

**MOSKO KOLO** prodam. - Nova trg št. 3-1. 15498-4

**NOVO MOSKO KOLO**, predvojno, prodam. Celovška 107/1, levo. 15430-4

**ZENSKO KOLO**, nemške znamke, novo, prodam. Dolenska cesta 26/1. 15428-4

**VZIDLIV STEDILNIK** za dve in pol francoske revolucije (April, Ljubljana). 15335-4

**POLH VHOZ ZA LOKAL**, izločeno okno, steklena vrata in rolo, ugodno naprodaj. Ljubljana, Srednja ul. 8. 15324-4

**MOTOR ŠARŠ**, 98 cm<sup>3</sup>, odlično ohranjeno, prodam. Pavlarič Frane, mizar, Škofljica. 15321-4

**HLADILNO OMARO** na led ugodno prodam. Cigaletova 1/1, desno. 15354-4

**RADIO ZNAMKE SIEMENSA**, ugodno prodam. Zipek, Kebletova 16, pri Novi hokij, Šiška. 15360-4

**RADIO ORION**, sedemcevni, bulet omaro in razsegljivo mizo prodam. Kraljevič, Celovška 280. 15358-4

**ZENSKO KOLO**, nemške znamke, trapezo, kompletno, z lučjo, dobro ohranjeno, prodam. Fras, Prule 23. 15354-4

**KAVČ**, furniran, s tedelimi originalnimi žarilnicami, pripadajoče knjižno polico, v odličnem stanju, prodam. Fras, Prule 23. 15354-4

**MOSKO KOLO**, dobro ohranjeno, prodam. Šmarčinska 18, desno. 15352-4

**MILATINICO**, ZNAMKE AUSTRIJA, BUXBAUM WELLS, v selo dober stanju, ugodno prodam. Čuhna, Slapna c. 24 pri Ljubljani. 15354-4

**RADIO**, diatonično harmoniko, 4-vojni, 120 cm, prodam. Celovška cesta, Blok 11/VI, Vidmar. 15344-4

**PLETILNI STROJ IDEAL 5/30** in harmoniko, diatonično, prodam. Šmarčinska c. 18, desno. 15344-4

**AVTO »VOLKSWAGEN«**, povojni tip, v razlihanem stanju, prodam. Revalna postaja Prnj. 15330-4

**UPRAVA KLINIČNE BOLNICE**, Ljubljana, Zaloška cesta 2, se sprejema daljša dne 3. avgusta 1956 ob 8. uri naslednje podmete: bakrene kuhinjske kotle, klima naprava, predvsem sadne ikone, sadne staklenice, brezpalni 150 l, 2 štedilnika, železna 24", 1 štedilnik zidanih 26" s boilerjem, lesena okna in vrata s okvirji, avtoplačila, lesena mize in stole, 10 botehinske omarice za instrumente, stajice za otroke. - Uprava kliničnih bolnic 15600-4

**»VESPO«,** skoraj novo, v odličnem stanju, prodam. Ponudbe v oglaševalnem oddelku. 15344-4

**OTROSKO KLAVIRSKO HARMONIKO**, dobro ohranjeno, znamke »Victoria Italy«, 32-basno, prodam. Poljanjska c. 36. 15344-4

**ZENSKO IN MOSKO KOLO** (nemško) prodam. Ogled od 8. do 10. ure. Dalmatinova 13/IV, vrata št. 10. 15344-4

**MILATINICO**, znamke, za tri vrste, in vedno žrpalco, primerno za hitni vodovod, prodam. Močvar Frane, Hrušica 6, Ljubljana. 15339-4

**MEHANIKO** IN ELEKTROMEHANIČNO OPREDOJE s inventarjem in jedilni pribor za 12 oseb, 1934-4. Ogled v nedeljo od 10. do 14. ure. Miklošičeva 28, dvaršče, Knečevič. 15338-4

**MOTORNO KOLO**, 98 cm<sup>3</sup>, v dobrem stanju prodam. Florjanska 83. 15335-4

**BRILJANTNI PRSTAN**, 1 karat, prodam. Ponudbe pod št. 15336-4

**»SUKH PLOŠEK«**, za kmetijske delavnice, bukovca, prodam. Grlic, Vodica nad Ljubljano. 15493-4

**TRICIKEL** prodam. Naslov v oglaševalnem oddelku. 15498-4

**DAMSKO ITALIJANSKO SPORTNO KOLO** in moško štrpaco prodam. Ogled od ponedeljka naprej v mehaniki delavici, Poljanska c. 31. 15493-4

**SPALNICO** šperana orohova imitacija, moško športno kolo prodam. Cimerman, mizarstvo, Polje 111, Ljubljana. 15498-4

**DOBR OHRANJENO**, skoraj novo žensko kolo in dionijsko harmoniko prodam. Omanhan Anica, Ljubljana, Marcov trg 2. 15497-4

**HARMONIKO** »Philips«, 22-basno, prodam; radlo pa zamenjam za kavo. Krojstvo Udrin, Sempeter v. 15497-4

**PET TRAMICEV** za pod (8x8), tri metra dolgih, prodam. Parnova št. 39, priti, Bežigrad. 15498-4

**DVA POSTELJNA ZICNA VLOZKA** s 120 cm, 120 cm, 120 cm, ugodno naprodaj. Rožna dolina, Cesta IX, št. 33. 15494-4

**MOSKO OBLEKO**, kangaran, dobro ohranjeno, poceni prodam. Andrej, Cesta v Mostni log 47-5, barjavci. 15498-4

**MOSKO KOLO**, nemško, s preslabami »Capo« novo, elegantno prodam. Tufo, Cesta v Mostni log št. 47, barjavci. 15498-4

**KAVČE** (nov), furca, rabljeno, prodam za 16.000 din. Naslov v oglaševalnem oddelku. 15498-4

**BALONSKO SVILO**, angleško, ugodno prodam. Masarykova cesta št. 88-1. 15498-4

**KUHINJSKO OPRAVO**, bojšor, tri jedilnice ugodno prodam. Naslov v ogl. odd. 15494-4

**FILATELISTI** Prodaj zbirko Evropa in kolonije. Naslov v ogl. oddelku. 15498-4

**DVE NOVI JESENOVI KOMODI** ugodno prodam. Stegne št. 4, pri Celovški 204. 15497-4

**ZENSKO KOLO**, novo, italijansko, prodam. - Vključena cesta št. 2. 15498-4

**RABLJEN TRICIKEL**, zelo primeren za mlekarstvo ali trg, poceni prodam. Antje Anton, Tržaška c. 19, Kozarje (mehanik). 15498-4

**ZENSKO KOLO**, skoraj novo, kompletno, nemške znamke, prodam. Ogled od ponedeljka naprej. Društvena št. 14. 15498-4

**ZENSKO KOLO** poceni prodam. Naslov v ogl. odd. 15498-4

**KUHINJSKO OMARO**, moderno, zaobj za premog, železno sobno peč, nove plašče za kolo z žarilnicami, stroška, stojalica in dve rabljeni oledki, dobro ohranjeni, prodam zaradi selitve. Pokorna, Titova cesta 19A, 3. nadstropje. Ogled iz prijaznosti pri Beluški, Vevčeva ulica št. 4, dvaršče. 15498-4

**ELATO** prodam. - Ponudbe pod št. 15498-4

**MOSKO KOLO** prodam. - Nova trg št. 3-1. 15498-4

**NOVO MOSKO KOLO**, predvojno, prodam. Celovška 107/1, levo. 15430-4

**ZENSKO KOLO**, nemške znamke, novo, prodam. Dolenska cesta 26/1. 15428-4

**VZIDLIV STEDILNIK** za dve in pol francoske revolucije (April, Ljubljana). 15335-4

**POLH VHOZ ZA LOKAL**, izločeno okno, steklena vrata in rolo, ugodno naprodaj. Ljubljana, Srednja ul. 8. 15324-4

**MOTOR ŠARŠ**, 98 cm<sup>3</sup>, odlično ohranjeno, prodam. Pavlarič Frane, mizar, Škofljica. 15321-4

**HLADILNO OMARO** na



SPLOŠNI PROJEKTIVNI BIRO V LJUBLJANI
razpisuje mesto
VODILNEGA STATIKA
POGOJ: gradbeni inženir s pooblastitvijo za projektiranje...

GOVORJAMO VSE HIŠNE SVETLE UPRAVNE ORGANE
in PRIVATNE LASTNIKE HIŠ na področju občine
LJUBLJANA-BEŽIGRAD, da jo izseli
ODLOK O HIŠNEM REDU

IZVOZNO-UVOZNO TRGOV. PODJETJE V LJUBLJANI
sprejme v službo takoj ali pozneje
SEKRETARJA - PRAVNIKA
z večletno prakso v upravno-pravnih poslih...

PODJETJE PREVOZNIŠTVO SSKA
LJUBLJANA, Milana Majena 14
(bivša Jernejeva ulica)
RAZPRODAJA
vse avtomobile in tovorne avtomobile znamke ZYS...

«COLOR» - TOVARNI BARV IN LAKOV - MEDVODE
razpisuje delovno mesto
ANALITIKA
za obratna prevodnja
POGOJ: ustrezná strokovna izobrazba ter daljša praksa...

OBCINE - SOLE - INTERNATI
ali že veste?
Lesna Industrija MESTINJE p. Podplati
Iskalciše šolske opreme vseh vrst po ugodnih pogojih...

Osební avtomobil
SKODA «KOMBI»
nov, naprodaj.
LJUBLJANA
Zaloška cesta 25

UPRAVA CEST OLO LJUBLJANA, Vilharjeva cesta 14
razpisuje
TRETJO JAVNO DRAŽBO
v ponedeljek, 30. julija 1956, v Strojnih obratih v Povratovi ulici 12/a...

ELEKTROPROJEKT
podjetje za projektiranje elektroenergetskih in prenosnih naprav
LJUBLJANA, Hajdrihova 2-III
sprejme na svojo grupo Drava v Mariboru za projektiranje hidroelektrarn...

VEČJE TRGOVSKO PODJETJE V LJUBLJANI
razpisuje mesto
KOMERCIJALNEGA DIREKTORJA in
SEFA GOSPODARSKEGA SEKTORJA
POGOJI: Ekonomška fakulteta in 3 leta prakse...

RAZPIS
Na podlagi 90. člena uredbe o ustanavljanju podjetij in obrtov (Uradni list FLRJ, št. 51-424/53) in 10. člena zakona o pristojnosti občinskih in okrajnih ljudskih odborov...

Povsem nepričakovano je preminul naš ata
DR. MIRKO ČERNIC
primarij v pokljuju
Njegov spomin nam bo ostal vedno svetel. Pogreb bo v ponedeljek, dne 30. julija 1956, ob 17. uri, na mestnem pokopališču na Pobrežju...

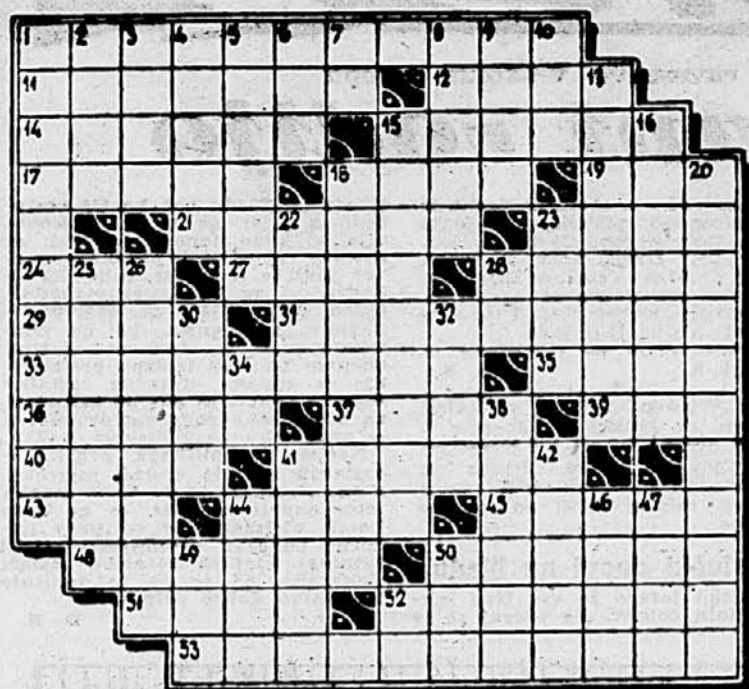
Podružnica slovenskega zdravniškega društva v Mariboru naznanja žalostno vest, da je nenadoma preminul njen dolgoletni član in nestor slovenske zdravstvene besede, primarij
DR. MIRKO ČERNIC
Ohranili ga bomo v trajnem spominu. Odbor.

RAZPIS
KMETIJSKO GOZDARSKO POSESTVO
NOVO MESTO
razpisuje naslednja delovna mesta:
FINANČNEGA KNJIGOVODJE
direkcija NOVO MESTO
FINANČNEGA KNJIGOVODJE
za Kmetijski obrat ČRMOŠNJICE
BLAGAJNIKA
Gozdni obrat ČRMOŠNJICE
BLAGAJNIKA
Gozdni obrat MOKRONOG
OBRTOVNEGA KNJIGOVODJE
direkcija NOVO MESTO
KOMERCIJALISTA za pomočnika šefa komercije
direkcija NOVO MESTO
REFERENTA za zemljiški kataster
direkcija NOVO MESTO
GRADBENEGA TEHNIKA - GEODETA
direkcija NOVO MESTO
STROJEPIŠKE, ki obvlada stenografijo
direkcija NOVO MESTO

Prisrčna zahvala vsem, ki ste naši zlati mami, stari mami, teti in svakinji
FRANJI BREMSAK roj. JANČAR
upokojenki tobačne tovarne
izkazali zadržno čast ter ji poklonili toliko cvetja in vencev. Posebna zahvala duhovščini in tov. dr. Pavlu Jerzeršku za ves trud v času bolezni.
Počivaj mirno ljuba mama.
Zalujoci hčerki Anča Simončič in Franka Ankin z družinama.

Po daljši bolezni je umrla naša draga mama, stara mama, babčica in teta
HELENA ONIC
včeva po postajnem nadzorniku
Pogreb bo v nedeljo, 27. julija, ob 16. uri, v Gotovljah.
Prosimo za tibo sožalje in blag spomin.
Ljubljana, Gotovlje, Ribnica na Dolenskem.
Redbina Oničeva in sorodstva.

NEDELJSKA KRIZANKA



Rešitev Nedeljske Krizanke od 1. julija 1956
Vodoravno: 1. Kobanci, 7. Tolstoj, 14. okrem, 16. ratine, 17. Milan, 18. ali, 20. kokon, 21. atom, 22. Atina, 24. gell, 25. rg, 26. obronek, 28. Vis, 29. st, 30. trot, 31. arak, 33. K(ardelj) B (dvard), 34. citrona, 36. tolova, 38. ropi, 39. pti, 40. kobrača, 43. Slovani, 46. na, 47. enak, 48. tapa, 49. in, 50. Srb, 52. otalina, 54. krt, 55. enoj, 57. Iberi, 58. sove, 59. sbak, 61. Ani, 62. tamnar, 63. acetan, 66. Romani, 68. tetanus, 67. pompetan. Navpično: 1. Čarilj M(etod).

ŠENEKAJ

PO TUJH LISTNICAR
JE BEGAL
Pred kratkim se je gospodinja C. A. peljala z avtobusom iz Dvorca proti Ljubljani. Med potjo ji je nenadoma postalo slabo, zaradi tega se je naginila naprej in svojo torbico, v kateri je imela denarnico z denarjem in dokumenti, pustila poleg sebe na sedcu. Na postaji v Krki, kjer se je že nekoliko opomogla, je ugotovila, da ji je bila iz torbice ukradena listnica z dokumenti in denarjem. Tativno je prijavila službujočemu milicniku v vasi. Ko je polovicoval, je opazil, da je prišel iz stranišča neznanec, ki je hotel stopiti nazaj v avtobus. Milicniku je postal sumljiv, zato ga je legitimiral, pregledal njegove žepce in v njih našel zmečkan denar. V stranišču pa je našel listnico z dokumenti. In jo je tak pravkar odvrnil. Tako je bil v petih minutah izsleden tat v osebi M. Rupe.

lesom K. E. ki je brezskrbno pustil na kolesu aktovko, vredno 4500 din. Ko se je vrnil, je opazil, da zasukke ni več. Ugotovili so, da jo je ukradel Rupe in jo takoj prodal v drugi gostilni, z izkupičkom pa začel takoj popivati. Drugič se je predzraček pojavil v gostilni »Fortuna« na Vodovodni cesti, odkoder je izjavil W. M. in ga začel pred gostilno objemati, čeprav ga je prvič videl, nato pa se je nenadoma od njega poslovil. W. M. je ob prihodu domov ugotovil, da mu je neznanec izmaknil iz žepa zlata in navzdna očala ter nalično pero, vredno 5000 din. Dne 17. julija pa se je Rupe v mestu spoznal z K. I., kateremu je povedal, da je prišel iz zapora in ga nato vodil iz gostilne, v gostilno. Končno sta zaključila popivanje v baru »Nebotičnik« v zgodnjih jutranjih urah. Ko je K. I. za mizo zadremal, mu je tat vzel iz žepa denarnico, iz nje pa 18.000 din in izginil. Sedaj so tako kriminalistični organi priprili in prijavili javnemu tožilstvu.

Denar in kolo je ukradel
Vasiko nedeljo je v prostorih podjetja lesne industrije v Podpečih ples kamor prišlo mnogo in staro iz Podpeči in okolice. Zadnje čase prihajajo tja tudi mnogi iz oddaljenih krajev. Tako je pred kratkim tudi Z. J. iz Jezera prisel na veselicu in pustil skoraj novo, sportsko kolo zunanji ter nezaklenjeno. Toda tistega večera se je pojavil neznan tat in Jože je moral oditi pes domov. Tudi pozneje je moral vsak dan na delo pes. Milicnik iz Borovnice in kriminalistični organi iz Ljubljane so po temeljitih poizvedbah pri neki hiši našli splošč, ki jo pripadajo temu kolesu. Poeno so ugotovili, da je Stane M. iz Loga pri Brezovici prodal nekemu torpedu, ki je bil prav tak kakor oni na ukradenem kolesu. Ko je Stane spoznal, da so zbrali dokaz močnejši, kakor njegove laži, je tativno priznal in tudi pokazal žito, v katerem je imel ukradeno kolo skrito. S tem grehom pa je prišel na dan še drugi. Stane je dalj časa živel pri posestniku L. iz Jezera in mu tudi pomagal pri poljskih delih. Zato ga je imel domačega člana družine in mu vse zaupa. To zaupanje pa je izkoristil. Spiladi se je v njegovo spalnico, mu ukradel 17.000 din in začel popivati. Ko se je drugi vrnil v onarino, mu je iz žepa suknila še tisočica.

«TKANINA» - KRANJ
Trgovskega zastopnika se manufakturne in galanterijske sprejemno takol.

PODJETJA, TOVARNE!
Prevzamemo zastopniška mesta z dvema samostojnima pisarnama in lastnim telefonom v strogem centru mesta Ljubljane. Razpolagamo tudi z velikim skladiščem. V poštev pridejo večja podjetja in tovarne. Cenjene ponudbe pod »Zastopništvo« Ljubljana.

NAROČILNICE
STA PONAREDLA
«Gradbeno podjetje »Zidar« iz Stične ima svoja gradbišča tudi v Ljubljani, med drugimi v Hajdrihovi ulici. Delavci, ki tu delajo, nimajo svoje menze, zato jim vodstvo podjetja daje žigosane naročilnice, ki jih sami izpolnjujejo in kupujejo z njimi v trgovini živila. Tudi delavca S. A. in D. F. sta prejela tak naročilnice. Ko sta jih ogledovala, sta se odločila, da jih bosta ponaredila. D. T. se je prvi s ponarejeno naročilnico oglasil v vedelagovnici »Namas«, kjer je izbiral obliko in blago. Bil je zelo izbirčen in mu je morala prodajalka pokazati različne vzorce. Ko si je vsega nabral za 38.000 din, je izročil naročilnice in izginil z blagom in obliko. Za njim je prišel tudi S. A., ki je prav tako kupil obliko, čevilje in druge stvari. Vse bi bilo v redu, če ne bi račun za nabavljeno blago prišel na upravo podjetja, kjer jim o taki naročilnici ni bilo ničesar znanega. Kmalu so tudi ugotovili, kdo sta ponarejevalca, ki se bosta morala zaradi tega zagovarjati pred sodiščem. T.

VEČJE INDUSTRIJSKO PODJETJE V LJUBLJANI
proda zgradbe
ki bi bile primerne za preureditev v večje skladišče. —
Pismene ponudbe pošljite pod šifro »Skladišče«. — 5712-A

VEČJE INDUSTRIJSKO PODJETJE V LJUBLJANI
proda zgradbe
ki bi bile primerne za preureditev v večje skladišče. —
Pismene ponudbe pošljite pod šifro »Skladišče«. — 5712-A

VEČJE INDUSTRIJSKO PODJETJE V LJUBLJANI
proda zgradbe
ki bi bile primerne za preureditev v večje skladišče. —
Pismene ponudbe pošljite pod šifro »Skladišče«. — 5712-A

# SPORT

REPUBLIŠKO PRVENSTVO V SKOKIH V VODO

## Ilirijani vodijo

Včeraj dopoldne se je v kopališču Barje začelo republiško prvenstvo v skokih v vodo. Udeleženo so bili dveh ljubljanskih društev (Ljubljane in Ilirije) ter kranjskega Triglavca. Priljav je bilo sicer več, vendar so nekateri zaradi bolezni odgovorili nastopu. Zmagala je ekipa iz Ilirije, ki so v hitri nastopil dovolj uspešno, vendar se zdi, da ne obvladajo prvenstvenega sporeda.

Vrstni red s trimetrskimi deske je bil dokončno naslednji: Porenta 131.41, Dobrin (oba I) 129.68, Korošek (I, II) 111.44, Sinek (T) 99.19, Keber (I) 97.46, Vrtičnik (I, II) 90.22. Ženske na stolpu so se razvrstile takole: Keber 39.80, Tuta (oba I) 36.93, Kuljša (I, II) 36.60, Trčka: Ilirija 44, Ljubljana 11, Triglav 2.

Nov svetovni rekord v štartu 4x100m za ženske je dosegla v Kijevu ženska ekipa SZ v sestavi Knapčič, Koželjeva, Ščina in Boškova s časom 45.2. Tudi prejšnji rekord (46.6) so brangle Rusinje.

**Veslaški dnevi na Bledu**  
Blejsko jezero je vse živo tekmovalnih čolnov. Za večerj se je

shralo na Bledu več ko 100 veslačev, in sicer ne samo iz Slovenije, ki bodo danes tekmovali za naslove republiških prvakov, marveč tudi iz iz Splita, Bibenika in Zadra, ki se bodo ves prihodnji teden pripravljali za nastope v nedeljo, 5. avgusta. Ko bo tako tekmovalje v zveznem merilu, obenem pa tudi izbirna preizkušnja za sestavo državne veslaške reprezentance, ki bo nastopila na olimpijem evropskem prvenstvu — prav tako na Blejskem jezeru.

Naslov republiškega prvaka v veslanju branijo veslači mariborskega Branika, ki pa bodo morali letos napeti vse silo, če ga bodo hoteli obdržati. To so prav nazorno pokazali včerajšnji zadnji treningi, kjer so slovenski veslači dokazali, da so se za letošnje prvenstvo dobro pripravili.

## ŠPORTNE ZANIMIVOSTI V KRATKEM

**Kdo je kriv?**  
Gorska reševalna postaja v Kamniku je danes 15. aprila t. l. nastopila na upravo pošte in telegrafija v Kamniku prošnja, da bi ji dostavila telefon. K temu korošku je privedla postaja nujna potreba po sprejetju obvestil o nesrečah in hitri zvezi s člani in reševalci. Dogodilo se je namreč pri eni zadnjih nesreč, da je načelnik GRP sprejel obvestilo o nesreči šele po hitri prošnji. Zaradi tega se je reševanje še občutneje zavleklo.

**Juniorska teniška reprezentanca** Jugoslavije je v tekmovalni začetki izšla izjemno dobro proti ČSR, ki vodi 3:0. Podrobno: Janošević — Merujinka 3:6, 2:6, Pichler — Jeliček 3:6, 3:4, Janošević — Puchar — Črnčič — Mihalček 6:0, 6:3, 5:7, 2:4, 1:6. Preostali dve igri ne moreta preprečiti zmage ČSR.

**Dva nogometna izida.** V Zagrebu je bilo mednarodno prvenstvo jugoslovanskega poštara v podaljšku premagalo Metala 3:1. Tekma je trajala 100 minut. — V Splitu je domači Hajduk igral z enajsterico Banika iz ČSR neodločeno 2:2.

Po vizitni prošnji za telefon je morala postaja še trikrat posredovati oz. sestavljati reševalne ekipe po ušesih drugih telefonističnih naročnikov. Načelnik postaje se je nekajkrat zglasil pri upravniku pošte v Kamniku zaradi reševne prošnje, dobil pa je odgovor, da za del mesta (Zaprice) ni več razpoložljive linije s pripomočki, da bo uprava pošte skušala odvezati telefon kakemu manj potrebnemu naročniku.

**Peta alpska vožnja BLED — BLED**  
Koliko je od Bleda do Bleda? Po trasi V. jugoslovanske alpske ocenjevalne vožnje za avtomobiliste in pešce, ki poteka po cesti 357 km. Ta mednarodna prireditelja, ki jo najdemo tudi v kolektivnih organizacijah FIA in FIM, bo letos dokaj pozno — 23. septembra, start in cilj bosta — kot običajno na Bledu. V prvi, 37 km dolgi etapi bo vodila pot po silidarskih mednarodnih avto moto krovih doline Save Bohinj. V drugi etapi do Idrije (navzgor so nevarne serpentine) meri 89 km. To je najtežja etapa. Na tej poti skozi Skotjo Loko si bodo vozači nabrali največ slabih točk, na cilj posameznih etap morajo namreč privoziti ob določenem času. Točnost je pri ocenjevalnih avto moto krovih nekaj, kar ni pomembno. Toda na tej drugi etapi je Rovtariča, Vožnja na ta hrib bodo ocenjevali posebej, in sicer tako kakor smo to vajeni na dirkah — po hitrosti. Kdor bo tukaj v svoji kategoriji prvi, mu potlej ne bo treba skrbeti za točne prihode tako natančno kakor tistim, ki bi na Rovtariči znatno zaostali. V tretji etapi bo vodila pot po dolini Idrije na Col in navzdol v Ajdovščino, od tu (v IV. etapi) ob Soči v Tolmin. Najtežji alpski krov! Pot od Tolmina čez Vršič v Kranjsko goro je predzadnja, peta etapa, meri 81 km. Konec bo zopet lažji, toda možnosti tudi ne bo več mnogo.

**Jugoslovanska alpska vožnja** na Bledu je postala znanost, ki so jo podaljšali na to traso, zelo popularna med avto moto športniki, ker po sedanjih dolžini dejanske omogoča ocenjevanje, ki v resnici nekaj pomeni o sposobnosti in vrednosti posameznega vozača. Zaradi tega in sprito lepote naših alpskih predelov je zelo priljubljena tudi v tujini. Kljub kratki življenjski dobi pri vlačji V. jugoslovanske alpske vožnje tudi razmeroma mnogo znanih vozačev iz tujine.

**JAVNA ZAHVALA**  
Organizacijski odbor mednarodne koledarske dirke »Po Jugoslaviji se po tej poti zahvaljuje vsem, ki so kakor koli pripomogli, da je bila dirka izvedena in uspešno zaključena.  
Med drugim omenja v tej zvezi tudi podjetja, ki so mu kakor koli prisločila na pomoč, predvsem pa tovarne kole »Parizama iz Subotice, »Rog« iz Ljubljane in »Lustar« iz Sarajeva, ki so pokazale posebno pripravljenost pri odpravljanju težav v zvezi s organiziranjem te prireditve.  
Dajlje so pohvaliti zahvaljujejo vsem sodelujočim ljudem obilno za dostojen organizacijski del, potem kolejem, motornim spremljevalcem dirke, ki so prav tako bistveno pripomogli k uspešnem zaključku dirke.  
Številne večja ta zahvala tudi zaposlenikom radijskih postaj Zagreba in Ljubljane kakor tudi vsem dopisnikom raznih listov, katerih poročila so vzbujala živo zanimanje vse športne javnosti za to dirko.

**HOLANDSKA OBRAMBA**  
O ZIMMERMANN 15. WALTER 4. S3 f5 2. g3 S6 3. Lg2 g4 4. e4 Lg7 5. Sc3 e6 6. e6 e5. Črni se je poslužil leningradske obrambe, ki je nekak kombinacija holandske in kraljevidijske obrambe. Beli je opustil potezo d4, tako da črni nima otvoritvenih težav.  
7. d3 d4 8. Ld2 Sh5 9. De1 f4. Izglede črni drži svoj plan, ko je prišlo bolj pošteno. Fd1 Ld2: 13. Dd2: Lf3: 14. Dne itd., tako da ga nasprotnik že potegne v divji ples.  
12. ... Ld4 13. h3 Lg5: 14. Fg5. Ali 14. Sg5: Sd4 oz. hg4 S6: 14. ... Lf3 15. Lf3 Tf3 16. e3 Sd4 17. Dd1.  
Tudi 17. Kg2 Dd7 s Fd3 in ev. Dd5 bi puškico Armemu odločilen napad na razbito belo rokado.  
17. ... Dd7 18. Kg2 Tf3 19. f4 Tf4: 20. Lf4 Sf4 21. Kg3 D-h3+1. Udarec na udarec! Gre za kralja.  
22. Kf4 Se6+ 23. Ke4 Sg5+ 24. Kf4 e5+! 25. Kg5 Kg7.  
Zanka je zadrgnena in beli se je vdal.  
A. Fretinjak.

# SATI

Ljubiteljem ostrih napadov in lepih žrtv bo vsi partija z letosnjega prvenstva v Zürichu. Pomanjila se stara pesem, da pasivna igra ne uspeva.

**Po kratki in mučni bolezni je danes v 70. letu starosti umrla naša dobra mama, babica, sestra, teta in tača**  
**FRANJA OSVALD**  
Dan in uro pogreba bomo objavili naknadno.  
Kranj, Trst, Skopje, dne 28. julija 1956.  
Zalužiči: hčerki Ela Ocepek s Jano in Ljilja Pirjevec z družino, brata in sestre ter ostalo sorodstvo.

**PERSONALNA KOMISIJA OKRAJNEGA LJUDSKEGA ODBORA NOVO MESTO**  
razpisuje  
 **mesto šefa novoustanovljenega Katastrskega urada v Trebnjem z nazivom geometra in še 1 geometra za Trebnje ter dva geometra za Katastrski urad v Novem mestu.**  
Pisnene prošnje z življenjepisom dostavite Uradu tajnika OLO Novo mesto do 15. avgusta 1956.  
Plača po uredbi, dopolnilna plača in položajni dodatek zagotovljen.

**»KOVINOTERNA«, veletrgovina s tehn. železnino, ČELJE, Mariborska cesta 13**  
razpisuje naslednja delovna mesta:  
**KOMERCIALISTE**  
vezirane v železninarski stroki in  
**IZUČENE ŽELEZNIKARJE**  
za delovna mesta  
**SEFA POSLOVALNICE, REFERENTA v POSLOVALNICI ali KOMISIONARJA v SKLADIŠČU, STENODAKTILOGRAFINJO**  
po možnosti s znanjem nemščine.  
Ponudbe s navedbo šolske izobrazbe, kvalifikacij ter z opisom dosedanjega dela, sprejema uprava podjetja.

**Zdravstvena postaja Cankova**  
razpisuje mesto  
**medicinske sestri**  
za delo v preventivni in pomožni zdravstveni postaji v Zgraševcih.  
Plača po uredbi, dopolnilna plača od 2500 do 4500 din. Nastop službe takoj ali 1. X. 1956.  
Interesenti naj pošljejo ponudbe  
**Zdravstveni postaji Cankova.**



**Občinski ljudski odbor Kranj**  
personalna komisija razpisuje mesto  
**UPRAVNIKA**  
Zdravstvenega doma Kranj.  
Pogoj: zdravnik s strokovnim izpitom in večletno prakso.  
Pravilno kolkovane prošnje z obširnimi življenjepisom pošljite do 15. VIII. na naslov  
ObLO Kranj — svet za zdravstvo.

**LESNO INDUSTRIJSKO PODJETJE - TRŽIČ**  
proda ODPRT PAVILJON velikosti 41.20 x 12.00 m in višine (vrh krova) 6.05 m. Paviljon je zelo primeren za kak letoviški kraj, kino ali restavracijo. Konstrukcija je montažna, za streho je predviden salonitni krov, za tlak pa kamenite plošče. Ogrodje je leseno, zelo solidno izdelano in obito z ladijskim podom. Cena paviljonu je fco. vagon Tržič 1,500.000 dinarjev, in to brez tlaka in salonitnega krova.  
Podjetje je pripravljeno izvršiti v režiji tudi montažo paviljona.

**Dezinficija alkoholičnega pijač, Mirna na Doljenjskem**  
razpisuje  
**mesto RACUNOVODJE**  
plača po dogovoru, samsko stanovanje zagotovljeno, mesto  
**SOFERJA ZA KAMION**  
kofer ne sme piti, samsko stanovanje zagotovljeno.  
Pisnene ponudbe s življenjepisom pošljite upravi podjetja.

**PRVOMAJSKA TVORNICA ALATNIH STROJEVA ZAGREB — ŽITNJAK**  
razpela z določenim številom strojev lastne proizvodnje, ki jih točno dobavlja:

**Gradbena podjetje »GRADBENIK« - IZOLA**  
sprejema za delo v Kopru in Izoli  
**kvalificirane zidarje in nekvalificirane gradbene delavce.**  
Nastop takoj. Skupinska samska stanovanja zagotovljena. Kvalitetna hrana po ugodnih cenah zagotovljena v mestnih delavskih restavracijah — menzah. — Ostali pogoji ugodni. — Interesenti naj si preskrbite dovoljenje za bivanje v obmejnem pasu pri pristojnem (svojem) Tajnistvu za not. zadeva.

**UNIVERZALNE STRUŽNICE UNIVERZALNE REZKALNE STROJE NAMIZNO STOJEČE VRTALNE STROJE ELEKTRIČNE BRUSILNE STROJE**  
Vse informacije dobite v prodajnem oddelku podjetja na telef. številko: 41-755, 41-287, 41-078, 41-529, hišni 032, oziroma na MARIBORSKEM TEDNU in na sejmu v Skoplju, kjer bodo stroji razstavljeni in v pogonu.  
Obveščamo vse poslovne prijatelje, ustanove in ostale organizacije, da naša tovarna, zaradi kolektivnega letnega oddiha, od 6. do 19. avgusta 1956, ne bo obratovala.  
Prevzemanje pošilk se bo vršilo redno.

Nezadovoljen s proizvodnjo električne energije za svoje tramvaje na stari način v majhnih centralah, je Daylight organiziral Sierrsko in salvadorsko električno družbo, ki je takoj zajela prostrane površine. Presekala je dolino San Joaquin Valley po poti, ki vodi preko planine, in se prebijala preko gričev Contra Costa, kjer je bilo več manjših mest, pa tudi neko večje mesto. Vsa ta mesta je oskrbela z električno energijo za industrijo in razsvetljava. Tako se je ta družba spremenila v podjetje za razsvetljava ulic in hiš. Kakor hitro so kupili stavbišča za centralo v Sierrri, so poslali na teren tehniške ekipe. Nato so se začela graditvena dela.

In tako se je nadaljevalo. Bilo je tisoč lačnih želodcev, v katere so se izlivali neskončni potoki denarja. Toda vse je bilo na tako zdravih temeljih in zakonito, da ni mogel niti Daylight, rojen igralec in izreden jasnovidec, igrati zanesljiveje in previdneje. Tokrat ga ni celo njegov edini zaupnik Larry Hegan opozarjal na previdnost. Ravno nasprotno, Daylight je bil tisti, ki je moral tega sanjača odvracati od njegovih divjih načrtov.

Ne le, da si je Daylight sposojeval velike vsote od bank in trustov, marveč je bil prisiljen, da spremeni tudi mnoga svoja podjetja v delniške družbe. To je delal nerad, vendar je vseeno obdržal večino svojih velikih podjetij samo v svoji lasti. Med družbami, v kateri je, čeprav nerad, pustil ljudem vlagati njihove kapitale, so bile Pristaniška družba Golden Gate, Družba za urejanje parkov za oddih, Združenje vodovodov, Ladjedelniška družba in Sierrska in salvadorska električna družba. Vendar pa sta s Heganom obdržala v svojih rokah večino delnic vsake od teh družb.

nenavadnega problema, ki mu ga je nudil, je njegovo hrepenenje po njej neprestano raslo. Kot igralec si je pravil, da mu je dala Sreča eno najpomembnejših kart, ki ji je več let ni posvečal nikake pažnje. Ljubezen je bila ta karta, važnejša od vseh ostalih. Ljubezen je bila kralj vseh adutov, peti as, joker pri začetniški partiji pokerja. Bila je karta nad vsemi ostalimi kartami in z njo je nameraval igrati tako, kakor še ni igral nikdar v življenju, brž ko se bo nova igra začela. Toda tega še ni mogel predvideti. Najprej mora biti na neki način končana ta igra, ki jo igra sedaj. Se se ni mogel otresti toplega spomina na njene bravnate copatke. Ni mogel pozabiti njene prilegajoče se obleke in vseh ženskih nežnosti in ljubkosti, ki jih je imela Dede v svojih čednih sobah v Berkeleyju. Neko deževno nedeljo ji je še enkrat telefoniral, da bo prišel k njej. In kakor se dogaja, odkar je mož prvič pogledal žensko, ki mu je bila všeč, tako je tudi on stavil v igro slepo moč moškega nagona proti skrivnostnim ženskim slabostim popuščanja. Ni je ponižno prosil in rotil. Nasprotno, bil je dostojanstven v vsem, kar je počel. Spoznal je le, da se Dede mnogo teže upira nežnemu dobrikanju kot pa silovitim prošnjam prosečnega ljubimca. Sicer se pa stvar ni dobro iztekla. Dede, ki sta jo mučili lastno hrepenenje in strašna slabost, ki jo je s svojim zdravim razumom sovražila, je zavpila: »Silite me, da se vam predam in zaupam sreči, da se bo vse dobro izteklo. In življenje je igra, pravite. Prav, pa igravja. Vzemite kovanec in ga vrzite v zrak. Če bo glava, se bom poročila z vami. Če pa ne bo, me za vselej pustite in mi nikdar več ne omenite poroke.«  
Ogenj ljubezni, pomešan s strastjo do igre, se je prikazal v Daylightovih očeh. Nagonsko je segel s roko v žep po kovanec. Potem pa je postal ogenj v njegovih očeh zamirna.

»Vrzitek je zapovedala ostro. »Ne odlašajte, sicer se bom premislila, a vi boste izgubili poslednjo priložnost.«  
»Mala moja.« Njegova primerjava je bila šaljiva, toda v njegovih mislih ni bilo šale. Njegove misli so bile prav tako slovesne kot njegov glas. »Mala moja, igral bi od stvarjenja do poslednjega dne; stavil bi na kokočko zlato harfo proti svetniškemu sijaju; igral bi ob carici na glavnih stopnicah Novega Jeruzalema ali pa postavil igralno mizo pred sama rajska vrata. Toda za vedno bi bil preklet, če bi igral za ljubezen. Ljubezen je premočna zame, da bi jo stavil na kokočko. Ljubezen je nekaj gotovega. Četudi bi kazalo sto proti eni v mojo korist, bi ne vrgel kovanca.«  
Spomladi naslednjega leta pa se je začela velika panika. Najprej so banke odpovedale kredite, za katere niso imele dovolj jamstva. Prve menice, ki so mu jih predložili, je Daylight brez ugovorov takoj izplačal. Postal mu je jasno, da so ti opomini samo znanilci viharja in da bo kmalu puštil ob Zdrženih družah eden tistih strašnih finančnih viharjev, o katerih je slisal govorit. Kako silen bo ta vihar, pa vendarle ni predvidel. Stiril je za svojo varnost vse, kar je mogel, in niti malo ga ni skrbelo, da bi viharja ne preстал.  
Denarja je bilo čedalje manj. Najprej so doživele polna največje vzhodne banke. A pomankanje je raslo, dokler ni odpovedala kredita sleherna banka v deželi. Daylight se je znašel v pasti, to pa zato, ker je prvič v življenju igral pošteno poslovno igro. V prejšnjih časih bi pomenila zanj takšna panika z nezasišanim razvrednotenjem bogato žetev. Tokrat pa je opazoval igralce, ki so se bili prepustili valovom sreče, pripravljene tudi za slabe čase. Opazoval jih je, kako so se z vso naglico zavlekli v svoje jazine ali pa nadaljevali igro, čaka je na dvojno žetev. Njemu pa ni preostajalo nič drugega, kot da stoji trdno in vzdrži v viharju.

**Jack London**  
**CELEBRATED**  
**DAYLIGHT**  
**CELEBRATED**